

op 737  
on 1  
cup 9

Новогеоргиевская молитвенная школа

№ 64

# МЕТРИЧЕСКАЯ КНИГА

РОДИВШИХСЯ ЕВРЕЯХЪ

в Новогеоргиевску по Улкомъ

з № 1 по 24.

на 1914 годъ.

1914 - 1917

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

	Анваря	7	22	Новогеоргиевскій мѣщанинъ Овсей Дня Мордковъ	Беккеръ жена Дня	сынъ
	14	29		Сендеровна	Самсонъ	
2	Швато	23	7	Кременнурскій мѣщанинъ Берасъ Земляновъ	Туровскій жена Дня Рива Александровна	сынъ Зам...

1914 года февраля 12 дня. Книга сего за прошлый январь августа нами сверена и оказалась родившихся: 22, т.е. мужского пола. Два изъ нихъ оказались въ бракъ и что въ ней никакихъ несправностей.

Раввинъ  
Члены Синода  
Кравленя

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

	7	22				
	14	29				
2	23	7	30	15		

1914 года февраля 12 дня. Книга сего за прошлый январь августа нами сверена и оказалась родившихся: 22, т.е. мужского пола. Два изъ нихъ оказались въ бракъ и что въ ней никакихъ несправностей.

Раввинъ  
Члены Синода  
Кравленя

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему ей, дано имя
		Христіанскій.	Еврейскій.			

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

1	Израильский	8	25	Швабъ	Медвѣдовскій мѣщанинъ Чилиринская уездъ Суръ Якуновъ Медвѣдовскій жена Вейна Вольковна	дочь 1
2	Добригоръ	5	2	Удоль	Точелавскій мѣщанинъ Каневскій уездъ Киевской уд. Янколь - Геринъ Менделевъ Ямпольскій жена Маса Мисунъ	дочь 2
3	Израильский	20	8	Новоградъ	Новоградскій мѣщанинъ жена Ширинъ Мендръ Мохковъ Бурманъ жена Делка Исаевна	дочь 3

1	Израильский	8	25	Швабъ	Медвѣдовскій мѣщанинъ Чилиринская уездъ Суръ Якуновъ Медвѣдовскій жена Вейна Вольковна	дочь 1
2	Добригоръ	5	2	Удоль	Точелавскій мѣщанинъ Каневскій уездъ Киевской уд. Янколь - Геринъ Менделевъ Ямпольскій жена Маса Мисунъ	дочь 2
3	Израильский	20	8	Новоградъ	Новоградскій мѣщанинъ жена Ширинъ Мендръ Мохковъ Бурманъ жена Делка Исаевна	дочь 3

Женского

1

Израильский  
20/8  
Израильский  
20/8  
Израильский  
20/8

Израильский

Израильский

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

3	Миръ-Завѣтъ Перелет	Февраль	Удуръ	Градъжскій сидицанинъ Полтавской губ. Моисей Юзифовичъ	еврейскій	Сынъ
	Шкв 220865/20 23/11/57.	27	15	Юдицкій жена Сура ля Дав ла	Юзиф	

	שׁוֹמֵר לְבַרְבְּרִים	20	8	שׁוֹמֵר לְבַרְבְּרִים	еврейскій	Сынъ
	שׁוֹמֵר לְבַרְבְּרִים	27	15	שׁוֹמֵר לְבַרְבְּרִים	еврейскій	Сынъ

1914 года марта. 1-го дня. Книга а...  
за прошлый февраль мѣсяць нами  
свидѣтельствована и оказана родив-  
шихся: гетьре АУ, т. е. мужская пол-  
одна А, женская пола три АЗ. Что  
книга оказалась верна и что въ ней  
нѣтъ никакихъ несправностей

שׁוֹמֵר לְבַרְבְּרִים  
שׁוֹמֵר לְבַרְבְּרִים  
שׁוֹמֵר לְבַרְבְּרִים  
שׁוֹמֵר לְבַרְבְּרִים

Раввиъ  
Членъ Дуковна  
Травенка  
[Signature]

[Signature]  
[Signature]

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

Женскаго.	Мужскаго.	Миръ-Занъ Велъ	Переметъ	21	7	Караминскій мѣщанскій мѣщ. Мокшанской губ. Мокшанской	Сынъ
		чикъ		28	14	уезда Мокшанской губ. Фрайманъ жена Кайма Дашмова	Дашманъ

Женскаго.	Мужскаго.	Миръ-Занъ Велъ	Переметъ	21	7	Караминскій мѣщанскій мѣщ. Мокшанской губ. Мокшанской	Сынъ
		чикъ		28	14	уезда Мокшанской губ. Фрайманъ жена Кайма Дашмова	Дашманъ

1914 года апрѣля 1го дня. Книга сия за прошлый мартъ мѣсяцъ нами свѣдѣтельствована и оказавъ родившихся, однихъ М., т.е. мужскаго пола: однихъ М. Что книга указываетъ на то въ ней нѣтъ никакихъ несправностей.

1914 года апрѣля 1го дня. Книга сия за прошлый мартъ мѣсяцъ нами свѣдѣтельствована и оказавъ родившихся, однихъ М., т.е. мужскаго пола: однихъ М. Что книга указываетъ на то въ ней нѣтъ никакихъ несправностей.

Раввинъ *[Signature]*  
 Членъ Духовнаго *[Signature]*  
 Крайняго *[Signature]*

*[Signature]*  
 1914

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

4	Выданъ в 3-ю очередь 11/12. 28	11	28	Городъ Слобода Георгиевская.	Старшина Михаилъ Могилевской губ. Романовская уѣзда	Дочь Франц
	Ав. П. Платоновскій ок. 13. 11. 1889.			Где городъ Георгиевскій.	Перишъ Зельмановъ Финзбууръ Жена сура - Голда Досигровна	

		11	28	Городъ Слобода		Дочь Франц

1914 года мая 1 дня. Книга сия за прошлой апрѣль мѣсяць нами свидѣтельствована и оказалось родившихся: одинъ А1, т.е. немскаго пола: одна А1. Это книга она залась въ рюкзакъ и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей

Гаврилъ {  
 Члены Духовнаго {  
 Травленія {  
 {  
 {

Handwritten notes in Hebrew script, including dates like 1914 and names.

Handwritten signature and notes in Hebrew script.

Женскаго

18/12/25  
18/12/25

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

5	<del>Видома 19/IX</del>	<del>1</del>	<del>18</del>	<del>Мая</del>	Новокоп- тевскій свѣтъ Борисъ Ав- риумовъ Ка- невскій же- на Ци-	Дочь Кася
---	-----------------------------	--------------	---------------	----------------	--	--------------

					пояра Тогдковна	
--	--	--	--	--	--------------------	--

5	Шмуць Зайвасъ Перемет- чикъ	6 13	23 1	суботъ	Новокоптевскі свѣтъ Касимъ Авриумовъ Тамисскій жена Рейза Шмуць- вна	сынъ Усоръ
---	--------------------------------------	---------	---------	--------	--	---------------

6	Видома 19/IX - 1930 годъ	25	13	суботъ	Крем- ненскій свѣтъ Зельманъ Мавъ Журиш Борисъ жена Рейза Илья- евна	дочь Телма
---	-----------------------------	----	----	--------	---	---------------

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

5		1	18		Борисъ Авриумовъ Каневскій жена Ци-	Дочь Кася
---	--	---	----	--	-------------------------------------	--------------

--	--	--	--	--	--	--

		6	23		Новокоптевскі свѣтъ Касимъ Авриумовъ Тамисскій жена Рейза Шмуць- вна	сынъ Усоръ
--	--	---	----	--	--	---------------

		25	13		Крем- ненскій свѣтъ Зельманъ Мавъ Журиш Борисъ жена Рейза Илья- евна	дочь Телма
--	--	----	----	--	---	---------------



ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

		Май	Сивонь	Головоушъ	Крещен- чурскій Сивонъ- нинъ Мейдъ-Гершъ Аврушманъ	дочь
		27	18	Въ городѣ небелъ	Добравен- скій же на сура- бася Луд- ровна	Мая

		МАЯ	1810			מא
		27	18			מא

1914 года Любя Луна книга сия заар  
красильи Май сивонъ нами  
свидѣтельствована и оказало  
рожившихся: четыре АЧ, т. е.  
женскаго пола три АЗ, а мужес-  
каго одна. Что книга оказа-  
лась вѣрна и что въ ней нѣтъ  
ни какихъ несправностей.  
Окаймлено изыска однимъ на ст  
ишь седьмой не читать.

אברהם בן יצחק  
אברהם בן יצחק  
אברהם בן יצחק  
אברהם בן יצחק  
אברהם בן יצחק

Раввинъ  
Именъ Духовнаго  
Правленія

Handwritten signature and notes in Hebrew script.

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и для какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

8	Духовникъ члнъ 30/IV	15	4	Черноболовскій мѣстечко Кіевской губ. Гроховъ	Донъ Кая-Сура	
6	переплетчикъ	16	5	городскій мѣстечко Кіевской губ. Рогачевская губ. За Цуринъ-Хаймъ-соновъ мѣстечко Житомирской губернии	Святъ Тоханотъ	

1914 года июля 1 дня. Книга сия за прошлый годъ мѣсяць ками свидѣтельствована и оказалось родившихся: два сына и одна дочь: одинъ сынъ и одна дочь. И что въ ней несправностей не оказалось. Раввинъ Александръ Дубовикъ Правленія

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и для какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

8		15	4	Черноболовскій мѣстечко Кіевской губ. Гроховъ	Донъ Кая-Сура	
6		16	5	городскій мѣстечко Кіевской губ. Рогачевская губ. За Цуринъ-Хаймъ-соновъ мѣстечко Житомирской губернии	Святъ Тоханотъ	

Книга сия за прошлый годъ мѣсяць ками свидѣтельствована и оказалось родившихся: два сына и одна дочь: одинъ сынъ и одна дочь. И что въ ней несправностей не оказалось. Раввинъ Александръ Дубовикъ Правленія



ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

--	--	--	--	--	--	--

1914 года Отецъ Брусъ 1 днъ. Имѣя сѣзъ прошле мѣсяца: Августъ и Сентъмбръ нами свидѣтельствована и не оказана родившихся никакихъ, что ниша она залась вѣрна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей.

Раввинъ *[Signature]*  
 Членъ Духовнаго Правленія *[Signature]*

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

--	--	--	--	--	--	--

*[Faint handwritten text in Hebrew/Arabic script]*

*[Large handwritten signature]*  
 1914

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

9	Шуцль-Зайцль	1	24	Одесса	Новооріевскій мѣщанинъ Янкель Гершъ Сабшль Гродскій	сынъ Мееръ
	Переплетчикъ	8	30		жена Гуня Мееровна	
9		15	9	Киевъ	Богуславскій мѣщанинъ (сынъ) Илья Качевскаго Узда Кіевской Губ. Лейбъ Менделъ Импольскій жена Лая Срулевна	сынъ Морьянъ
10	Ольга-Иса	15	9		Кривинурскій мѣщанинъ Лейба Аврумовъ Големинскій жена Лая Ароновна	сынъ Авраамъ

Мать  
каждого сына  
12/9/49  
Якубовичъ  
6/11/1949

Въ Городѣ Н-о-в-о-о-д-е-с-к-о-мъ

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

9	Шуцль-Зайцль	1	24	Одесса	Новооріевскій мѣщанинъ Янкель Гершъ Сабшль Гродскій	сынъ Мееръ
	Переплетчикъ	8	30		жена Гуня Мееровна	
9		15	9	Киевъ	Богуславскій мѣщанинъ (сынъ) Илья Качевскаго Узда Кіевской Губ. Лейбъ Менделъ Импольскій жена Лая Срулевна	сынъ Морьянъ
10	Ольга-Иса	15	9		Кривинурскій мѣщанинъ Лейба Аврумовъ Големинскій жена Лая Ароновна	сынъ Авраамъ

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

10	/	30	1	Октябрь / Левонь	Углицкій мѣщанинъ Ковенской Губ. Шимель Вульфаръ	дочь Сара
	/				Гермоновъ Коуць псека Лад Гюсимельна	
11	Переплетчикъ	30 6	1 8	Ноябрь	Золотоношскій мѣщанинъ Капталской Губ. Меръ Солмоновъ Анкелевъ Рабиновичъ жена Мишель Шемельна	сынъ Земель

10	/	30	1	Октябрь / Левонь	Углицкій мѣщанинъ Ковенской Губ. Шимель Вульфаръ	дочь Сара
	/				Гермоновъ Коуць псека Лад Гюсимельна	
11	קעלער שרייבער	30 6	1 8	Ноябрь	Золотоношскій мѣщанинъ Капталской Губ. Меръ Солмоновъ Анкелевъ Рабиновичъ жена Мишель Шемельна	сынъ Земель

1914 года Ноябрь 1 дня Кума сѣд за прошлымъ Октябремъ мѣсяцъ наши свидѣтельствована и оказалось родившихся: мальчѣ, т. е. мужского пола: три №, а женского пола: двое. что кума оказалось вѣрна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей, с. д. н. ч. отъ мѣщанского слово: "кума" не читатъ

Раввинъ  
Именъ Духовнаго  
Трудованія

*[Handwritten signature]*

*[Handwritten Hebrew text]*

*[Handwritten Hebrew text]*

*[Handwritten signature]*

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

11	Дядя Иванъ Ивановъ	18/13	13/100	Новоселъ	Кременчугскій мѣщанинъ Мошеи Лузеравъ Фолберга	Дочь Идаса
	Дядя Иванъ Ивановъ	13/100	2-100	Въ городѣ Гибенѣ	жена Риза Юдковна	

1914 года Декабря 1 дня. Книга сѣд за прошлымъ Январемъ итд. итд. нами свидѣтельствована и оказалось родившихся: одинъ м., т.е. женскаго пола: одна сѣд, итд. книга оказалась верна и что въ ней итд. никака неперравностей

Раввинъ  
Членъ Духовнаго  
Справленія

*[Signature]*

*[Signature]*

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

		18	13	Новоселъ	Кременчугскій мѣщанинъ Мошеи Лузеравъ Фолберга	Дочь Идаса
				Въ городѣ Гибенѣ	жена Риза Юдковна	

1914 года Декабря 1 дня. Книга сѣд за прошлымъ Январемъ итд. итд. нами свидѣтельствована и оказалось родившихся: одинъ м., т.е. женскаго пола: одна сѣд, итд. книга оказалась верна и что въ ней итд. никака неперравностей

Раввинъ  
Членъ Духовнаго  
Справленія

*[Signature]*

*[Signature]*

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

12	<i>Дектябрь / Пейвосъ</i>	12	8	Новооріевскій мѣщанинъ Давидъ Пинзусовъ Обуховскій	дочь Эстеръ
				жена Шейндамъ Срулевна	
13	<i>Въ городѣ Новооріевскій</i>	13	9	Новооріевскій мѣщанинъ Берко Лейбовъ Дашковскій жена Стиса Пинзусовна	дочь Пая

		12	8			
		13	9			

1915 года Января 1 дня. Книга сія за промисломъ Декабри имѣетъ на себѣ свидѣтельство и оказалось родившимся: два сына, т.е. женскаго пола, дѣтства, что книга оказалась вторна и что во немъ имѣетъ на какія несправности А В м.у. ст. 17, Пинзусовъ м.у. ст. 17

Раввинъ *[Signature]*  
 Членъ Духовнаго Правленія *[Signature]*

*[Hebrew text]*

*[Hebrew text]*  
*[Signature]*



ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имени отца и матери.	Кто родился и какое ему, ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

--	--	--	--	--	--	--

1915 года Января 1 дня. Числа сѣд за прошлый 1914 годъ наши свидѣтельства и оказались родившихся: двадцать четыре с 24, т.е. мужского пола: одинадцать с 11, а женского пола: тринадцать с 13, что к числу оказалось верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несогласностей

Раввинъ  
Иванъ Духовной  
Правленія

*И. С. Шендъ*  
24 Января

Новоурльевская Городская управа

Метрическая книга по проверкѣ, гравд., оказалась во всемъ и частью

Члены Управы *М. К. Шендъ*  
*И. Ф. Федоровъ*

Новоурльевская, стан. книга  
16

МЕТРИЧЕСКАЯ КНИГА

О РОДИВШИХСЯ ЕВРЕЯХЪ

на 1914 годъ.

1181

ЧАСТЬ I. О РОДИВ.

Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.
	Христианскій.	Еврейскій.	

Дружескій	1	16	Новгородъ Шимель Александръ Радьба Сынъ
	8	23	жена Риса Тоновна Борок
	11	26	Чимиринскій свѣдѣнникъ Тодикъ Шиковъ Тимков скій же кабрия Соня Абрамовна

Въ мѣсяцъ февраля 1890 года. Книга съ запрош. свидѣльствами ками свѣдѣльствами  
родившихся два сына и  
одна дочь. А женская пола  
Утоккина окая ала въ вѣрн  
во вѣкѣ кнѣтѣ кнѣжнѣ кнѣжнѣ

Сынъ  
Сынъ

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, лано имя.
	Христианскій.	Еврейскій.			

1	1	16	Новгородъ	Сынъ	1
1	8	23	Борок	Сынъ	1
1	11	26	Сынъ	Соня	1

Сынъ  
Сынъ  
Сынъ

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ей,
		Христианскій.	Еврейскій.			
2	Фениция Грузскій	3	21	Февраль	Швабъ Переяславскій мѣщанинъ Поставской гуд. Іосифъ Лейбъ	Сынъ
		10	28		Моисеевъ мѣщанинъ жена Года Срувъ Айзиковна	Срувъ
3	Омскъ	7	21		Новогеоргиевскій мѣщанинъ Пейсахъ Шиковъ	Сынъ
		14	1	Удоргъ	Каневскій жена Пейса Мордковна	Ручьль
2		14	1	Удоргъ	Новогеоргиевскій мѣщанинъ Мордохъ Ароновъ	Дочь
					Шнейдеръ жена Пейсера Лейзеровна	Соя

16/2/24  
Имени 90  
Виски

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
2	1903/26	3	21	11/80	172	21 2-30/1 21 22 121111111111 21 21 21
		10	28			21 2-30/1 21 22 121111111111 21 21 21
3	10/10 26	7	21			21 2-30/1 21 22 121111111111 21 21 21
		14	1			21 2-30/1 21 22 121111111111 21 21 21
2		14	1			21 2-30/1 21 22 121111111111 21 21 21

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

3	/	22	9	Въ городѣ Новоросіевскѣ	Шаргородскій мѣщанинъ Подольскои уд. Мочи севекало	Боръ
	/			Въ городѣ Новоросіевскѣ	Удѣла Шко Мочковъ Френкель жена Вера Шко-Лейбовна	Хая

1914 года марта 1го дня. Книга сия за прошлый февраль мѣсяцъ нами свидѣтельствована и оказалась родившимися детями 4, т.е. мужскаго пола: два 42, женскаго пола: два 42. Что книга оказалась въ ржа и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей

Раввинъ  
Имени Дуровна  
Раввинъ

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

3	/	22	9	Въ городѣ Новоросіевскѣ	Шаргородскій мѣщанинъ Подольскои уд. Мочи севекало	Боръ
	/			Въ городѣ Новоросіевскѣ	Удѣла Шко Мочковъ Френкель жена Вера Шко-Лейбовна	Хая

Въ городѣ Новоросіевскѣ  
Въ городѣ Новоросіевскѣ  
Въ городѣ Новоросіевскѣ

Раввинъ  
Имени Дуровна  
Раввинъ

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родилъ, и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

4	///	1	16	Мартъ	Удоръ	Медвѣдовскій мѣщанинъ	Алишинская улица	Мордко	доч
						Ильинскій	Мирскій	Мирскій	Мирскій

Въ городѣ Новогородъ

1914 года апрѣля первого дня. Книга сия за прошлый мартъ мѣсяцъ нами свидѣтельствована и оказалось ро- дившихся: одинъ А., т. е. женскаго пола. одна А. что книга оказалась вѣрна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправ- костей

Раввинъ *[Signature]*  
 Члены Духовнаго  
 Краевлаго *[Signature]*

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

4	///	1	16	Мартъ	Удоръ	Медвѣдовскій мѣщанинъ	Алишинская улица	Мордко	доч
---	-----	---	----	-------	-------	-----------------------	------------------	--------	-----

1914 года апрѣля первого дня. Книга сия за прошлый мартъ мѣсяцъ нами свидѣтельствована и оказалось ро- дившихся: одинъ А., т. е. женскаго пола. одна А. что книга оказалась вѣрна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправ- костей

*[Signature]*  
 Члены Духовнаго  
 Краевлаго *[Signature]*

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

4	Бензионъ	1	17	Въ городѣ Новогоріевскѣ	Кремлен-чурскій шльцманъ Моисей Срулевъ	сынъ Беръ
4	Брусскій	8	24	Въ городѣ Новогоріевскѣ	Шкловскій жена Эстеръ Лейбовна	
5	онъ-... Зингаръ 1881 11/8	8	24	Въ городѣ Новогоріевскѣ	Новогоріевскій шльцманъ Арья-Лейбъ Сабиевъ Бродскій жена Баля Файвель-Лейбовна	сынъ перш

1914 года мая 1 дня. Книга сия за прошлый зимой родившихся: два сына, т.е. мужская пола: два сына. что книга оказалась ввер-на и что въ ней нѣтъ никакихъ несправ-ностей. АН м.гр. *Равлинъ*

Члены Духовнаго управления *Стуц*

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

4	1/13/1900	1	17	Въ городѣ Новогоріевскѣ	Кремлен-чурскій шльцманъ Моисей Срулевъ	сынъ Беръ
4	1903/11/24	8	24	Въ городѣ Новогоріевскѣ	Шкловскій жена Эстеръ Лейбовна	
5	1/17/1907	8	24	Въ городѣ Новогоріевскѣ	Новогоріевскій шльцманъ Арья-Лейбъ Сабиевъ Бродскій жена Баля Файвель-Лейбовна	сынъ перш

1914 года мая 1 дня. Книга сия за прошлый зимой родившихся: два сына, т.е. мужская пола: два сына. что книга оказалась ввер-на и что въ ней нѣтъ никакихъ несправ-ностей. АН м.гр. *Равлинъ*

Члены Духовнаго управления *Стуц*

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

	<i>Видано 21 мая 1914</i>		21	Въ городѣ Новогорьковѣ	Кривоковскій Сильванскій на итавской ул. Мещу Лиль-Зуль- манъ Моисе новъ	Дочь Детеръ
	<i>Видано 20 севт.</i>		8	Въ городѣ Новогорьковѣ	Садомскій жена и тель лей- Довна	Дочь 5 Рухма

1914 года Число 1 дня. Книга сия за прошлым май мѣсяцемъ нами свидѣтельствована и оказалась действительной: два № т. е, женская пола; да въ № что книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ ни ка-кихъ несправностей

Раввинъ  
Члены Духовнаго  
Управленія

*[Signature]*

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

			4			<i>[Hebrew text]</i>
			20			<i>[Hebrew text]</i>

*[Hebrew text]*

*[Large signature]*

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

		Юля / субота			Новогеоргиевскій мѣстечко Мордковъ Шеравъ	Дочь
6	И. П.	6	25	Въ городѣ Новогеоргиевскѣ	островскій жена Шарьянъ Гайковна	Гайуха

1914 года Юля 1 дня. Книга сия за прошлый Юль мѣсяцъ нами свидѣтельствована и она заложъ родившихся: одинокъ мужского пола: одна АИ и что въ ней шѣтъ никакихъ несправностей

Гаввинъ  
Членъ Духовнаго  
Правленія

*[Signature]*

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

		1211	1210		ה'תקפ"א	
6		6	25		ה'תקפ"א	ה'תקפ"א

1914 года Юль 1 дня. Книга сия за прошлый Юль мѣсяцъ нами свидѣтельствована и она заложъ родившихся: одинокъ мужского пола: одна АИ и что въ ней шѣтъ никакихъ несправностей

*[Signature]*



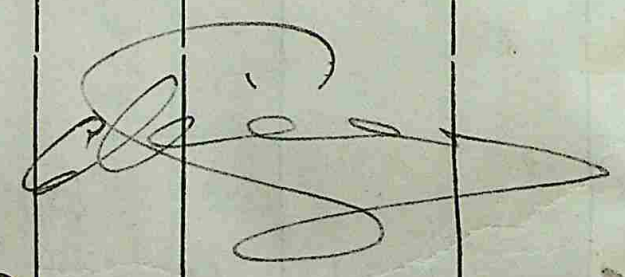
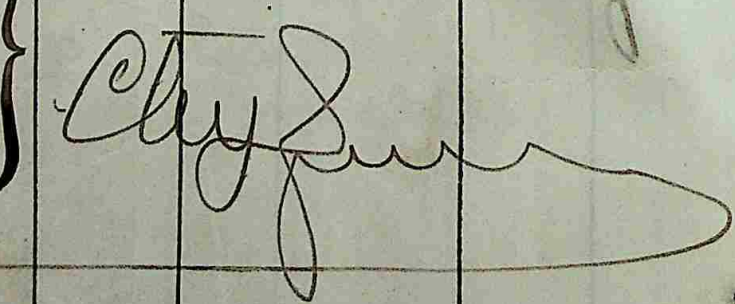
ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, Или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
1	Св. 4089	6	25	Труде	Новогородскій мѣщанинъ Мендѣль Черниковъ	сынъ Чериковъ
2	Св. 70314	13	3	Труде	Видъ Филанзонъ жена Бася Яковлевна	
3	<del>Св. 70314</del>	6	25	Труде	Медвѣдовскій мѣщанинъ Ринриемъ сынъ Да Яковъ	Дочка Илья
4	<del>Св. 70314</del>	6	25	Труде	Цейтлинъ сынъ Яковъ жена Тая	сынъ Черниковъ
5	8	12	2	Труде	Градинскій мѣщанинъ Яковъ на Табачной ул. Зиндѣль Яковлевичъ	сынъ Моисей
6	8	19	9	Труде	Юдизскій жена Рубель Лейбовна	

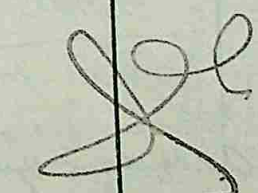
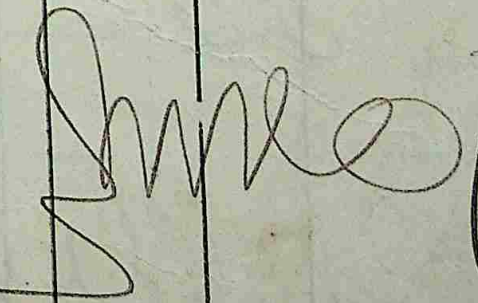
ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
1	1703108	6	25	Труде	Новогородскій мѣщанинъ Мендѣль Черниковъ	сынъ Чериковъ
2	1703108	13	3	Труде	Видъ Филанзонъ жена Бася Яковлевна	
3	1703108	6	25	Труде	Медвѣдовскій мѣщанинъ Ринриемъ сынъ Да Яковъ	Дочка Илья
4	1703108	6	25	Труде	Цейтлинъ сынъ Яковъ жена Тая	сынъ Черниковъ
5	1703108	12	2	Труде	Градинскій мѣщанинъ Яковъ на Табачной ул. Зиндѣль Яковлевичъ	сынъ Моисей
6	1703108	19	9	Труде	Юдизскій жена Рубель Лейбовна	

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
8		Июль	18	Ново-Георгиевскій	Ново-Георгиевскій мѣстечко Дикель мамонковъ губернскій	Дочь Фрейда
		28	18	Ново-Георгиевскій	Френи Фавка	
<p>1914 года Августа 1 дня. Книга сия за прошлый годъ мѣсяцъ нами свидѣтельствована и оказалось родившихся: четыре въ т.е. мужского пола: два въ женского пола: два въ то книга оказалась вѣрна и что въ ней и въ томъ никакихъ несправностей не обнаружено.</p>						
<p>Раввинъ </p> <p>Члены Духовнаго Правленія </p>						

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
8		18	18	Ново-Георгиевскій	Френи Фавка	Дочь Фрейда
<p>1914 года Августа 1 дня. Книга сия за прошлый годъ мѣсяцъ нами свидѣтельствована и оказалось родившихся: четыре въ т.е. мужского пола: два въ женского пола: два въ то книга оказалась вѣрна и что въ ней и въ томъ никакихъ несправностей не обнаружено.</p>						
<p>Раввинъ </p> <p>Члены Духовнаго Правленія </p>						

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
9	/	1	22	Авуста	Новогеоріевскій мѣщанинъ Конопель Моисеевъ Кофелевѣ	Дочь Хесама
9	/	1	22	Авуста	жена сына Мордковна	
9	Докторъ Гурьевъ С. И. И. М. М. М.	22	13	Городъ Новогеоріевскій	Новогеоріевскій мѣщанинъ Гурьевъ Финсеровъ Моисеевичъ	сынъ Шама
	М. М. М. М. М.	29	30	Городъ Новогеоріевскій	жена Пеез Рувиновна	
<p>1914 года сентября 1 дня. Явился судъ за провинцій Авуста мѣщанъ нами судьямъ стлована и оказалось рожившихся: два №, т.е. женская пола: одна А) мужская пола: одинъ АТ. Что жена оказалась въ раѣ на и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей рапортованной цифрой 9" и т.д.</p> <p>Раввинъ <i>[Signature]</i></p> <p>Члены Духовнаго Правленія <i>[Signature]</i></p>						

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
9	/	1	22	Авуста	Новогеоріевскій мѣщанинъ Конопель Моисеевъ Кофелевѣ	Дочь Хесама
9	/	1	22	Авуста	жена сына Мордковна	
9	1903/7	22	13	Городъ Новогеоріевскій	Новогеоріевскій мѣщанинъ Гурьевъ Финсеровъ Моисеевичъ	сынъ Шама
	М. М. М. М. М.	29	30	Городъ Новогеоріевскій	жена Пеез Рувиновна	
<p>1914 года сентября 1 дня. Явился судъ за провинцій Авуста мѣщанъ нами судьямъ стлована и оказалось рожившихся: два №, т.е. женская пола: одна А) мужская пола: одинъ АТ. Что жена оказалась въ раѣ на и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей рапортованной цифрой 9" и т.д.</p> <p>Раввинъ <i>[Signature]</i></p> <p>Члены Духовнаго Правленія <i>[Signature]</i></p>						

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
10	Служ. и арх. бун. 1688/1800 Давидъ по нѣм. херковскіи 1 Архидіаконъ, тѣмъ же Грудскій	12	11-862.	с-к-н-н	Херковскій имѣющій Полтавской губ. герцога	сынъ Моисей
11	Видано на 24. чм. 1882 24/11-882 Видано 24/11-882 Видано 24/11-882	18	11	с-к-н-н	Гериндуринъ Молчан- скій жена Тая	сынъ Аронъ
12	Видано на 24. чм. 1882 24/11-882 Видано 24/11-882 Видано 24/11-882	18	11	с-к-н-н	Бердичев- скій имѣ- ющій мошко супругъ - Рай- нелъ въ вѣ- доченіи жена Та- тель Эле- на	сынъ Аронъ
13	Видано на 24. чм. 1882 24/11-882 Видано 24/11-882 Видано 24/11-882	18	11	с-к-н-н	Курчоло- скій имѣ- ющій Курчоло- скій ульзда Мо- ше - Аронъ Томашовъ Левинъ жена Ва- ся - Лей- Марков- на	сынъ Марко

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
10	1903/10	11	4	с-к-н-н	1901/10/10 1901/10/10 1901/10/10 1901/10/10	сынъ Аронъ
11	1910-11	18	11	с-к-н-н	1901/10/10 1901/10/10 1901/10/10 1901/10/10	сынъ Аронъ
12	1911-12	11	4	с-к-н-н	1901/10/10 1901/10/10 1901/10/10 1901/10/10	сынъ Аронъ
13	1911-12	24	16	с-к-н-н	1901/10/10 1901/10/10 1901/10/10 1901/10/10	сынъ Аронъ
14	1911-12	18	11	с-к-н-н	1901/10/10 1901/10/10 1901/10/10 1901/10/10	сынъ Аронъ
15	1911-12	25	18	с-к-н-н	1901/10/10 1901/10/10 1901/10/10 1901/10/10	сынъ Аронъ



ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
15	Грудской	20	13	Сыльч	Медвѣдовскій мѣщанинъ Килиринскаго члвда першій Хой Кельвъ Хер	Иковъ
16	онъ - же	27	20	Сыльч	Сонскій мѣна Хама Земковна Земледѣль мѣщанинъ Колотки мѣщанскій Хер Сонской члв и члвда Досидѣй Мейдъ Земковъ Рубковъ мѣна Рубка Борковна	Тимашевъ
12	=	22	15	Сыльч	Медвѣдовскій мѣщанинъ Килиринскаго члвда Мейдъ-Блгъ Боровъ Каневскій мѣна Талга мѣщанка	Талга

1914 года Октябръ 1 днѣ. Явила сѣя за прои-  
 мый Сентѣбрь мѣсяцъ нами свидѣтельствова-  
 на и оказалося родившихся: дѣтѣ А10, т.е, муж-  
 ского пола; сѣмь А7, женского пола: три А3  
 что явила оказалося верно и что въ ней  
 нѣтъ никакихъ неправоустановленнхъ  
 хвиль Удѣламъ 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16

Гаввинъ  
 Членъ Губернскаго  
 Правленія  
 [Подпись]

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
15	1903/17	20	13	Сыльч	Медвѣдовскій мѣщанинъ Килиринскаго члвда першій Хой Кельвъ Хер	Иковъ
16	1917-19	21	14	Сыльч	Сонскій мѣна Хама Земковна Земледѣль мѣщанинъ Колотки мѣщанскій Хер Сонской члв и члвда Досидѣй Мейдъ Земковъ Рубковъ мѣна Рубка Борковна	Тимашевъ
12	=	22	15	Сыльч	Медвѣдовскій мѣщанинъ Килиринскаго члвда Мейдъ-Блгъ Боровъ Каневскій мѣна Талга мѣщанка	Талга

1914 года Октябръ 1 днѣ. Явила сѣя за прои-  
 мый Сентѣбрь мѣсяцъ нами свидѣтельствова-  
 на и оказалося родившихся: дѣтѣ А10, т.е, муж-  
 ского пола; сѣмь А7, женского пола: три А3  
 что явила оказалося верно и что въ ней  
 нѣтъ никакихъ неправоустановленнхъ  
 хвиль Удѣламъ 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16

Гаввинъ  
 Членъ Губернскаго  
 Правленія  
 [Подпись]

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
13	/	4	27	Октябрь / Пинскъ	Черкасскій мѣщанинъ Киевской Губ. Янкель Каминъ	дочь Рейза
14	Грудскій	26	18	Хельвова	Новогеоргіевскій мѣщанинъ Гость Зельмановъ	сынъ
17	Грудскій	2	25	Хельвова	Козловскій жена Песа Раца Гельмановна	Исаакъ

1914 года Ноябрь 1 день. Книга сія за прошлый отчетный мѣсяцъ нами свидѣтельствована и оказалось родившихся два сына, т.е. мужского пола: одинъ сынъ, а женского пола одна дочь, что книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей

Раввинъ *[Signature]*

Членъ Духовнаго Правленія *[Signature]*

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
13	/	4	27	сентябрь / Пинскъ	Черкасскій мѣщанинъ Киевской Губ. Янкель Каминъ	дочь Рейза
17	Грудскій	26	18	Хельвова	Новогеоргіевскій мѣщанинъ Гость Зельмановъ	сынъ
17	Грудскій	2	25	Хельвова	Козловскій жена Песа Раца Гельмановна	Исаакъ

1914 года Ноябрь 1 день. Книга сія за прошлый отчетный мѣсяцъ нами свидѣтельствована и оказалось родившихся два сына, т.е. мужского пола: одинъ сынъ, а женского пола одна дочь, что книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей

Раввинъ *[Signature]*

Членъ Духовнаго Правленія *[Signature]*

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
18	Грудскій	25	20	Новгородъ / Кислово	Кременгурскій мѣщанинъ Янкаль Мовина-Тоселевъ	сынъ Лейзоръ
		2	27	Декабрь	Минскъ жена Лея-Доба Лейзоровна	
19	онъ-же	30	25	3	Могилевскій мѣщанинъ Звонимъ Давидовъ	сынъ Авраамъ
		7		7	женщина Манка-Лей Длевна	тейвошь
<p>1914 года Декабрь 19 числа сія за промисломъ Новодѣль мѣстечку нами свидѣтельствована и оказалось родившихся: два сына, т.е. мужскаго пола: два сына, что книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей</p> <p>Раввинъ <i>[Signature]</i></p> <p>Члены Духовнаго Правленія <i>[Signature]</i></p>						

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
18	1903/78	25	20	г. Гродно / Мезош	женщина бр. 2701	1 Р
19	1910 - 98	30	25		женщина бр. 2701	1 Р
<p>А 2 р. 1914 года 19 числа сія за промисломъ Новодѣль мѣстечку нами свидѣтельствована и оказалось родившихся: два сына, т.е. мужскаго пола: два сына, что книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей</p> <p><i>[Signature]</i></p>						



ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

		Декабрь	Кисловъ		Илиринскій мѣщанинъ	сынъ
20	Грудскій	1	26		Мордко Хельмевъ Голвинскій	Геръ
		8	4	Тейвось	жена Сура	
				Тейвось	Екатеринославскій мѣщанинъ	сынъ
21	Рудскій	1	25	Тейвось	Абрамъ Ильевъ-Хамовъ Левинъ	Израиль
					жена Матка Хамовъ-Усковна	

1915 годъ Января 19-го. Книга св за прошлый декабрь и январь нами свидѣтельствована и она заимъ родившихся. Два въ т.е. мужского пола: два въ, что книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей

Раввинъ

Членъ Духовнаго Управленія

*[Handwritten signature]*

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

		1	26		Илиринскій мѣщанинъ	сынъ
20	1903/12	1	26		Мордко Хельмевъ Голвинскій	Геръ
		8	4	Тейвось	жена Сура	
				Тейвось	Екатеринославскій мѣщанинъ	сынъ
21	1917-12	5	25	Тейвось	Абрамъ Ильевъ-Хамовъ Левинъ	Израиль
					жена Матка Хамовъ-Усковна	

Книга св за прошлый декабрь и январь нами свидѣтельствована и она заимъ родившихся. Два въ т.е. мужского пола: два въ, что книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей

*[Handwritten signature]*

Членъ Духовнаго Управленія

ЧАСТЬ I О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
<p>1915 года Января 1 дня. Книга сдѣлана за прошлый 1914 годъ на основании свидетельства каноника и архидьякона родившихся: тридцать пять мальч.<sup>т.е.</sup> мужского пола: двадцать одинъ А.И., а женского пола четырнадцать А.И., что книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей</p> <p>Раввинъ <i>[Signature]</i></p> <p>Имени Духовнаго Правленія <i>[Signature]</i></p> <p>Новооріевская Городская Управа удо.</p> <p>проверена на основании 96 ст. 17 т. Свод. Зак.</p> <p>29 листовъ 58 записей</p> <p>Имени Управа <i>[Signature]</i> Н. В. Редкоз</p>						

17 листовъ  
34 записей

*[Handwritten]*  
№ 66

МЕТРИЧЕСКАЯ КНИГА

О РОДИВШИХСЯ ЕВРЕЯХЪ

по Т. Новооріевску по Школе

в 1 по 10.

На 1915 годъ.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

1	Терентій Терентіевъ	29	29	Анварь	Сморонскій мѣстечекъ Виленской губ. Ошмянскаго уѣзда	сынъ Симонъ
2	Отецъ не известенъ	29	27	Торонь	Новогоріевскій мѣстечекъ Виленской губ. Ошмянскаго уѣзда	сынъ Авраамъ

1915 года Февраль 1915. Книга сѣв за мѣсяцемъ Анваръ мѣсяцъ наши свидѣтели вѣнчована и оказала родившихся два №, т.е. мужского пола. Два №, что книга оказала вѣрна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей. Исправленное слово: "Канлукъ" гитатъ № 2 мѣсяцъ Раввинъ *С. М. М.*

Члены Духовнаго Управленія *С. М. М.*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

1	ребѣнокъ	29	29	Анварь	Сморонскій мѣстечекъ Виленской губ. Ошмянскаго уѣзда	сынъ Симонъ
2	ребѣнокъ	29	27	Торонь	Новогоріевскій мѣстечекъ Виленской губ. Ошмянскаго уѣзда	сынъ Авраамъ

1915 года Февраль 1915. Книга сѣв за мѣсяцемъ Анваръ мѣсяцъ наши свидѣтели вѣнчована и оказала родившихся два №, т.е. мужского пола. Два №, что книга оказала вѣрна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей. Исправленное слово: "Канлукъ" гитатъ № 2 мѣсяцъ Раввинъ *С. М. М.*

Члены Духовнаго Управленія *С. М. М.*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
3	Перелѣтчикъ	2 9	1 8	Звенигородскій мѣщанинъ Кіевской губ.	свѣтъ Авраамъ	
				Мошко Голуховъ вѣнровскій жена Мирля		
4	Ольга-жѣ	14 21	13 20	Васильковскій мѣщанинъ Кіевской губ. Капитанъ Карпула Герцель Фрей Динль жена Сура Шаевна	свѣтъ Настасій	
1		26	25	Медвѣдовскій мѣщанинъ Килиринская Угода Ревалъ Бенюлиновъ Женбуриль жена Сура Дувидовна	догъ Фрума	

*Видано  
документъ  
30/1/20*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
3		2 9	1 8			
4		14 21	13 20			
1		26	25			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

24/23  
1919  
Перелетинскіе

5	Перелетинскіе	Февраля 24	Удоль 23	Въ городѣ Новокозловѣ	Александрійскій мѣщанинъ Генционъ Мошковъ	сынъ Гюриса
---	---------------	------------	----------	-----------------------	---	-------------

		Марта 3	Хисовъ 1	Въ городѣ Новокозловѣ	Вербовскій жена Гася Гаммовна	
--	--	---------	----------	-----------------------	-------------------------------	--

1915 года Марта 1 дня. Книжа сія за прошлый Февраль мѣсяць нами свидѣтельствована и оказалась родившимся: четыре М, т.е. мужскаго пола: три МЗ, женскаго пола: одна М, что книжа оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей.

Раввинъ *[Signature]*  
Имени Духовнаго *[Signature]*  
Губернскій *[Signature]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

5	<i>[Hebrew]</i>	24	23	<i>[Hebrew]</i>	<i>[Hebrew]</i>	<i>[Hebrew]</i>
---	-----------------	----	----	-----------------	-----------------	-----------------

*[Faint handwritten text in Hebrew]*

*[Faint handwritten text in Hebrew]*

*[Faint handwritten text in Hebrew]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

1915 года Апрѣля 1 дня Жена сія за прошлой Мѣсяцъ нами свидѣтельствована и не аказалась Родившихся ни какихъ, что Жена аказалась Верна и что въ ней нѣтъ ни какихъ нечестивыхъ вѣстей

Павлина *[Signature]*

Членъ Духовнаго Правленія *[Signature]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

1915 года *[Faint handwritten text]*

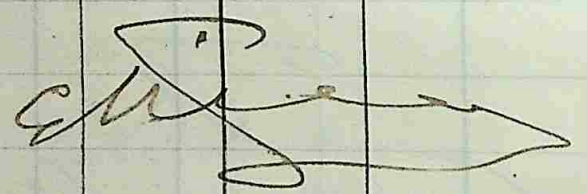
*[Large handwritten signature]*

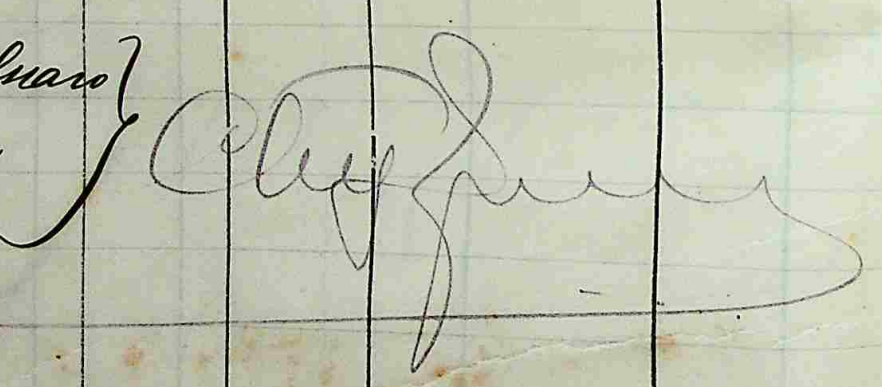
ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

--	--	--	--	--	--	--

1915 года Мал 1914. Кисела сир за ирошмий  
 свирель мверуе иши свиди тавствала и не оказала  
 Родившихся ни какимъ, что ишла оказалась  
 вѣрна и ~~бѣ~~ во всей итѣе никакимъ наспир  
 ностей

Раввинъ 

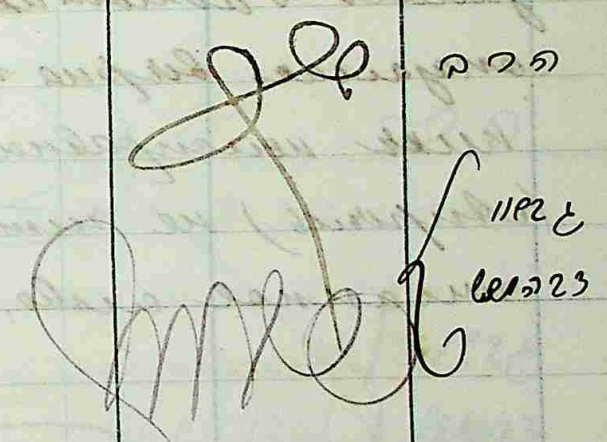
Членъ Духовнаго  
 Правленія } 

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

--	--	--	--	--	--	--

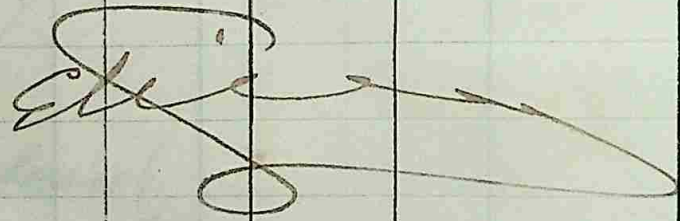
1915 года Мал 1914. Кисела сир за ирошмий  
 свирель мверуе иши свиди тавствала и не оказала  
 Родившихся ни какимъ, что ишла оказалась  
 вѣрна и ~~бѣ~~ во всей итѣе никакимъ наспир  
 ностей

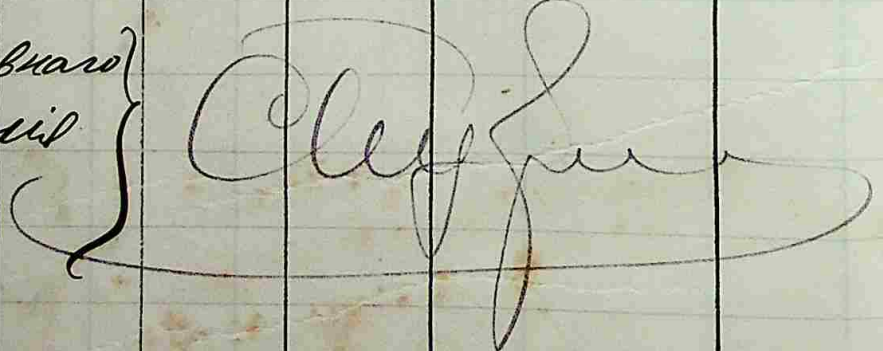
  
 1122  
 1123

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христі-анскій.	Еврей-скій.			

1915 года Мая 1 дн. Книга сдѣлана за крещеніем (Апрель) и за крещеніем свѣдѣтельствована и не озаглавлена Родившихся никакимъ, что книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ ника-кихъ несправностей. Окаймленное слово: (Апрель) не читать, а читать въ раз-рядъ над-писанное слово: Май.

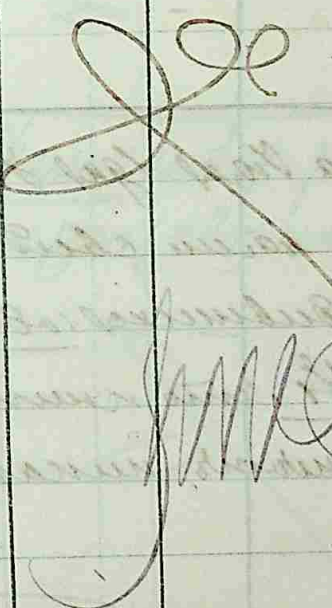
Раввинъ 

Члены Духовнаго Правленія 

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣза-нія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христі-анскій.	Еврей-скій.			

1915 года Мая 1 дн. Книга сдѣлана за крещеніем (Апрель) и за крещеніем свѣдѣтельствована и не озаглавлена Родившихся никакимъ, что книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ ника-кихъ несправностей. Окаймленное слово: (Апрель) не читать, а читать въ раз-рядъ над-писанное слово: Май.

 20 6  
1926  
1923



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

6	Зкрементинъ	9	11	Въ городѣ Новозерковскій	Елисаветъ-градскій мѣщанинъ Лейба Эршовичъ	сынъ Гасиора
		16	18		Ручинскій жена Шейна Рейза Замковна	

1915 года 10-го сент. Гимна сдѣла за прошлый годъ мѣсяцъ нами свидѣтельствована и оказа-лась Родившихся: адимъ А., т.е. мужеского пола: адимъ А., что жена еказалась вырѣна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей

Раввинъ

*[Signature]*

Имена Духов-  
наго Правленія

*[Signature]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія:		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

6	Зкрементинъ	9	11	Въ городѣ Новозерковскій	Елисаветъ-градскій мѣщанинъ Лейба Эршовичъ	сынъ Гасиора
		16	18		Ручинскій жена Шейна Рейза Замковна	

1911 г. 10 сент. адимъ А. т.е. мужеского пола: адимъ А., что жена еказалась вырѣна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей

*[Signature]*

1923

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

Добрига  
Видана

Женского	Мужского	Перемлетинъ	22	23	Новогеоргіевскій мѣстечко	сынъ Самсонъ
			29	1	Новогеоргіевскій мѣстечко	сынъ Самсонъ

1915 года Августа 19 числа сего за прошлой 1914 года мѣсяцъ на мнѣ свидѣтельствована и озаглавлена Родившимся: адиль А., т.е. мусульманскаго пола адиль А., что книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей

Раввинъ

*[Signature]*

Членъ Духовнаго  
Трудовскаго

*[Signature]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

Женского	Мужского		22	23		
			29	1		

1915 года Августа 19 числа сего за прошлой 1914 года мѣсяцъ на мнѣ свидѣтельствована и озаглавлена Родившимся: адиль А., т.е. мусульманскаго пола адиль А., что книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей

*[Signature]*

1928

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христі-анскій.	Еврей-скій.			
2		13	16	Новоградъ-Киевскій	Минетій мѣщанинъ Вульфъ Заб-мановъ	дочь Залда
				Новоградъ-Киевскій	Паломкинъ жена Виль-Давидовна	
<p>1915 года Семействъ Залда. Книга сія за управленіемъ службъ свѣдѣнь нами сведѣтельствована и озаглавлена Родившихся: <u>одна</u> М, т. е. неимено чело. <u>одна</u> М, кто книга озаглавлена въ свѣдѣн іи и чинѣхъ нечій мѣсяць мѣсяцѣхъ неуправленіемъ</p> <p>Раввалъ <i>[Signature]</i></p> <p>Члены Духовнаго Правленія <i>[Signature]</i></p>						

*Handwritten note:*  
 1915  
 Семействъ Залда  
 1915

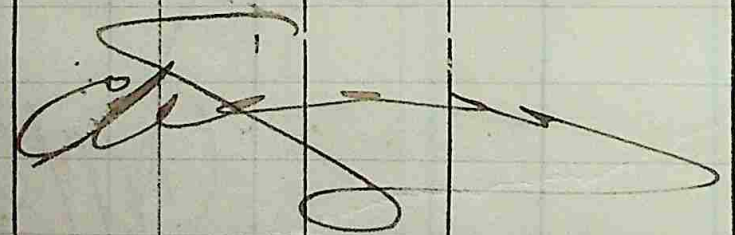
ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

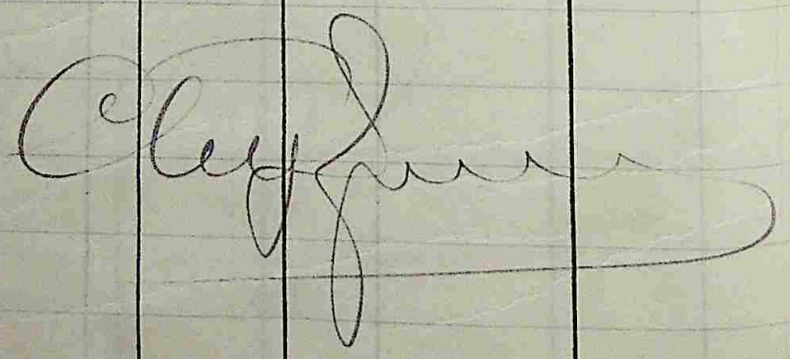
№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христі-анскій.	Еврей-скій.			
2		13	16	Новоградъ-Киевскій	Борисъ	дочь Залда
<p><i>Handwritten notes in Hebrew/Church Slavonic:</i>      1915      Семействъ Залда      1915</p> <p><i>Large handwritten signature:</i> <i>[Signature]</i></p>						

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
Женскаго.	Мужскаго.					

1915 года Октября 1 дня. Книга сія за прошлымъ Сентябръ мѣсяць нами свидѣтельствована и не оказалось Родившихся никакихъ, что книга оказалась верна и что ней нѣтъ никакихъ несправностей

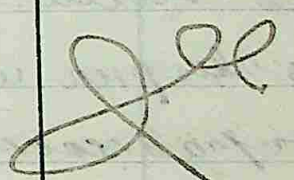
Раввинъ 

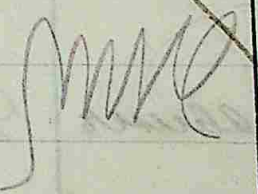
Члены Духовнаго Правленія 

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
Женскаго.	Мужскаго.					

אבן שנת 1915 חודש ספטמבר יום 1  
 חתום על ידי ראש הכולל הרב יצחק  
 גולדברג

 27 @

 { 1107  
61023

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

8	Перемелъ чинъ	3	8	Фловеръ	Митавскій мунципанъ Давидъ Казкавъ - Миршова	сынъ Слава
		10	15	въ городѣ Флоренціи	Розе жена Дмитръ Арнольда	

1915 года Января 14 дня. Книга сія за грѣшныи Олтиядоръ шведскыи нами свидѣтельствована и оказана въ Родившихся; адимъ АА, тѣ, му, спало пола: адимъ АА, тѣ, книга ака-заламъ върна и чило въ ней нѣтъ никакихъ несправностей

Раввинъ *[Signature]*  
 Есенинъ Куровичъ  
 Правившій *[Signature]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

8	Зеленъ	3	8	Фловеръ	Митавскій мунципанъ Давидъ Казкавъ - Миршова	сынъ Слава
		10	15	въ городѣ Флоренціи	Розе жена Дмитръ Арнольда	

1915 года Января 14 дня. Книга сія за грѣшныи Олтиядоръ шведскыи нами свидѣтельствована и оказана въ Родившихся; адимъ АА, тѣ, му, спало пола: адимъ АА, тѣ, книга ака-заламъ върна и чило въ ней нѣтъ никакихъ несправностей

*[Signature]*  
 1915  
 1915

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

--	--	--	--	--	--	--

1916 года Января 1 дня Книга сия за прошлые месяцы: Ноябрь и Декабрь наши свидетельствована и не оказалась Родившихся младенцев, что книга оказалась верна и что во ней нѣтъ ниварных несправностей

Раввинъ *[Signature]*

Еврейскіе Духовныя / Правленія / *[Signature]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

--	--	--	--	--	--	--

*[Handwritten Hebrew text]*

*[Handwritten signature]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

~~1916 года Января 1 дня. Книга сия за прошлый 1915 годъ нами сличена и оказалась: десять №10, т.е. мужского пола; восемь №8, немецкого пола; двѣ №2, что книга она замасъ вѣрна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей~~

1916 года Января 1 дня. Книга сия за прошлый 1915 годъ нами сличена и оказалась: десять №10, т.е. мужского пола; восемь №8, немецкого пола; двѣ №2, что книга она замасъ вѣрна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей

Раввинъ *[Signature]*

Члены Духовнаго Правленія *[Signature]*

Новогеоргиевская Городская Управа удостоверена по проверкѣ на основаніи Нов. Гѣм. своу. Закон. Устава Января 15 дня 1916 года

За Городского Волостя

*[Handwritten signature]*

МЕТРИЧЕСКАЯ КНИГА

О РОДИВШИХСЯ ЕВРЕЯХЪ

по Г. Новогеоргиевску по Синагогѣ

На 1915 годъ.

3 1 по 21

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
1	2/17 28/1 Видманъ	1	28	Анвардъ Шейвова	Костюковскій мѣщанинъ Якимъ вилскаго Шкоз	дочь Сима
2	Видманъ 3.1.90	4	2	Въ городѣ Новогоріевскій	да Мамъ левской Суд. Мейдль-лейдъ Лейзеровъ Карлтъ жена Ута Фухманъ-Злевна Новогоріевскій мѣщанинъ Юдоко Госицковъ Гелмгофскій жена Зельда Аврамовна	дочь Ута

Видманъ  
3.1.90

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
1		1	28			
2		4	2			

15.8.1907



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
1	Трудовскій	6	4	Въ городѣ Фелове-сприденскій	Ширинскій мѣщанинъ Меръ Духи довъ Фаминъ	сынъ Левъ
	слова: "Каминскій" Раббинъ	13	11	Въ городѣ Фелове-сприденскій	Скии жена Сура Рѣвка Шковна	
<p>1915 года Февраля 1 дня Книга сдѣлана за проглашеній Акварин мѣщанинъ нами свидѣтельствована и оказалось ро-                  дившихся: три изъ женскаго пола: <u>Два</u>, а муж-                  скаго пола: <u>одинъ</u>, что книга оказалась верна и                  что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей                  Исправленное слово "Каминскій" читать                  Раббинъ</p> <p>Имени Духовнаго                  Правленія</p> <p><i>[Signature]</i></p>						

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
1		6	4			
		13	11			
<p><i>[Faint handwritten text and signatures]</i></p>						

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

2	Грудскій	10	9	Февраль	Удольскій	Мещанинъ с. Габинова ка Мошеш- ской губ. Сынъ Яковъ
		17	16			Мордко Лейбовъ Зевинъ жена Дотеръ- Фрума Нак- миль-Тер- шовна
3	Ольга-рсе	12	11		Прилуцскій мещанинъ Палтавской губ. Аврусто- Теринъ Фрума- Терновъ Симоновскій жена Ме- ниха Узрашев- на	Сынъ Узрамъ

Въ городѣ Н-о-в-о-г-о-р-о-дѣ-е-в-е-н-ск-о-мъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

2	1703/26	17	2/16	10	9	Сынъ Яковъ
3	1817-рѣ	12	11	19	18	Сынъ Узрамъ

**ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.**

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

4	Трудскій	14	16	Убо	Александрійскій ищущинъ	Сынъ Мортко
---	----------	----	----	-----	-------------------------	-------------

	Объѣдъ 485333333333 или 12.02.1930. Слова: "Лед" и др. Раввинъ [подпись]	23	23	Въ городѣ	Келевичъ Дудниукъ женщина Юзифовна	
--	---	----	----	-----------	---	--

1915 годъ Марта Ігид. Книжка сѣд за прошлымъ Февралемъ, въ ней ками свѣдѣтельствана и окажалось родившихся: три АЗ, т. е. мужскаго пола: три АЗ, что книжка оказалась вѣрна и что въ ней нѣтъ никакихъ немерправностей. Вставленное слово, (А) <sup>супр</sup>Лед читать, а окончание: "и Лед" не читать

Раввинъ [подпись]

Члены Духовнаго  
Трудованія  
[подпись]

**ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.**

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Что родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

4	1907/08				Гмиларъ	1901	עמית לבן יקר, יצא עוד עומד עמו בשנת תרע"א	№ 7221
---	---------	--	--	--	---------	------	--	-----------

[Faint handwritten text in Hebrew]

[Faint handwritten text in Hebrew]

[Handwritten signature]

1102  
82123

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

3 // *Въ городѣ Ново-Горіевскій мѣщанинъ Таръ Моисеевъ* *дочь Ривка*  
 22 20

4 // *Въ городѣ Ново-Горіевскій жена Двойра Леиловна*

5 *Бензионъ* 22 20 *Чернышевскій мѣщанинъ Чиринскаго уезда* *сынъ Моисей*  
*Брудакскій* 29 27 *Крымскій мѣщанинъ*

4 // *Въ городѣ Ново-Горіевскій жена Вителъ Марковна.*

4 // *Въ городѣ Ново-Горіевскій жена Васильковскій мѣщанинъ* *дочь Фейга*  
 22 20 *Кіевской губ. Урамы Ивановскій жена Рухель Шварцковна*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

3 // *Въ городѣ Ново-Горіевскій жена Двойра Леиловна*

5 *Въ городѣ Ново-Горіевскій жена Вителъ Марковна.*

4 // *Въ городѣ Ново-Горіевскій жена Васильковскій мѣщанинъ* *дочь Фейга*  
 22 20 *Кіевской губ. Урамы Ивановскій жена Рухель Шварцковна*

4 // *Въ городѣ Ново-Горіевскій жена Вителъ Марковна.*

4 // *Въ городѣ Ново-Горіевскій жена Васильковскій мѣщанинъ* *дочь Фейга*  
 22 20 *Кіевской губ. Урамы Ивановскій жена Рухель Шварцковна*

4 // *Въ городѣ Ново-Горіевскій жена Вителъ Марковна.*

4 // *Въ городѣ Ново-Горіевскій жена Васильковскій мѣщанинъ* *дочь Фейга*  
 22 20 *Кіевской губ. Урамы Ивановскій жена Рухель Шварцковна*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

*4/11/28  
28 26*

5 *Мирта* *Хисонъ*  
28 26  
Крамленурскій мѣщанинъ  
Аба Хаммоу  
дочь Сура

6 *Бенционъ* *Андрій* *Урѣ*  
*Трудскій*  
29 28  
5 4  
*Новогеоргиевскій*  
Добрининъ  
зрена Нвоура  
Госиевна  
Традицскій мѣщанинъ  
Толтавскій Губ.  
свѣтъ Мухомъ  
Ледаль Лейзеровъ  
зрена Лейзеровъ  
зрена Лейзеровъ

1915 года Августъ 1 днв. Книга сія за прииманіи Марты шварцъ нами свидѣтельствована и окаралось родившася: *дѣти Аз*, т.е. зреникала пола: *тѣри Аз*, мужского пола: два *Аз*, что книга окаралась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей

Раввинъ *[Signature]*

*Мена Дуровна*  
*Травленскій*  
*[Signature]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

5 *28 26*  
*[Signature]*  
28 26  
*[Hebrew]*

6 *29 28*  
*5 4*  
*[Signature]*  
29 28  
5 4  
*[Hebrew]*

*[Hebrew]*  
*[Hebrew]*

*[Signature]*  
*[Signature]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
7	Трудский	8	20	Владетград-скій мѣщанинъ	Мосей Зельв	Авраамъ
8	Трудский	15	14	скій жена	Лар Каукевича	
9	Трудский	15	14	Кременчугскій мѣщанинъ	Авраамъ Зельв	Матильда
10	Трудский	20	14	Галацдеръ	жена Фрума	Михиловна
11	Трудский	20	14	Даниковскій мѣщанинъ	Билковская	дочка Ма- шевской
12	Трудский	18	14	Сергий Лей	Зеровъ Рат-	дочка Мая
13	Трудский	20	14	карь же- на Ци- рень Сер- мовна		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
1		8	7			
2		15	14			
3		8	7			
4		18	17			
5		1	2			

15/17, 24  
Видеанъ  
Трудский  
20/11/24  
15/14  
20/14  
330

Владетград-скій мѣщанинъ  
Мосей Зельв  
Авраамъ  
скій жена  
Лар Каукевича  
Кременчугскій мѣщанинъ  
Авраамъ Зельв  
Матильда  
Галацдеръ  
жена Фрума  
Михиловна  
Даниковскій мѣщанинъ  
Билковская  
дочка Ма- шевской  
Сергий Лей  
дочка Мая  
карь же- на Ци- рень Сер- мовна

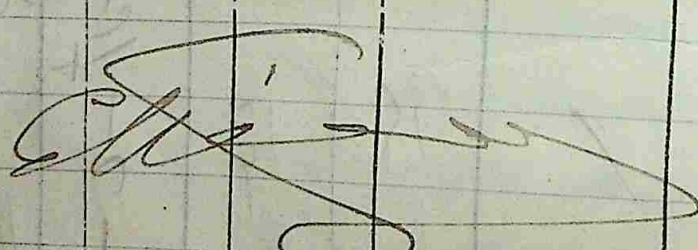
ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

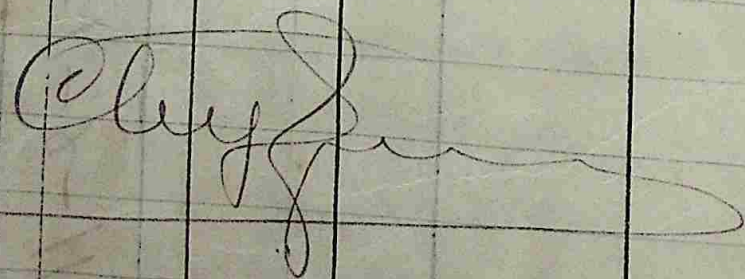
		Апрѣль	Урѣ		Кобилецкій мѣщанинъ	свѣтъ
8	Трудскій	19	18	Въ городѣ Новороссіи	Полтавског Суд. Шмидъ	Авраамъ
		26	25	свѣтъ	Шуновъ Ми-тичевскій	
					жена баст Демурова	

1915 года Мал Гидр. Книжа сѣд за промышленн Анриль мѣсяцъ нами свѣд въ тѣлствована и оказалось Родившихся: четыре АА, т.е. мужскаго пола: два АА, женскаго пола: два АА, что книжа оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей

Раввианъ



Генералъ Духовнаго Правленія

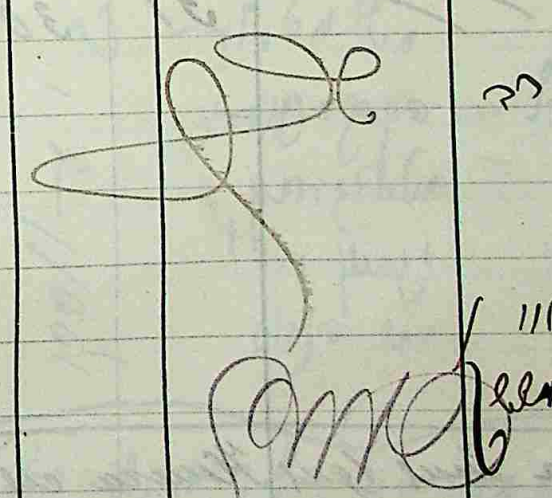


ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

		19	18			
8	1903/02	26	25			

Handwritten notes in Hebrew script, including dates and names.



11928  
224523

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
9	Трудскій	15	15	Мая	Крюковскій мѣщанинъ Полтавской Губ. Моисей	сынъ Лѣва
		22	22	Сентяб.	Узковъ Шеръ жена Звѣра Менделевна	
8	/	31	30	Тамызъ	Пеленинскій мѣщанинъ (Полтавской Губ.) Ширинская звезда Шейнштейнъ Кайкелевъ Лукачій жена Зитель Пинхусовна	дочь Шейнда

1915 года Книга 1914. Книга сдѣлана за прошлый Май мѣсяцъ наши свидѣтели тѣмъствована и оказалась Родившихся: два АТ, т.е. мурманскаго пола: одинъ АТ, женскаго пола: одна АТ, что книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей, окомъ мѣняе слова "Полтавской Губ." не читай.

Раввинъ Шейнштейнъ

Всемъ Крюковско-Трудскій

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
9	1703/78	15	15	11/10	1703/78	17
		22	22			
8	/	31	30			

1915 года Книга 1914. Книга сдѣлана за прошлый Май мѣсяцъ наши свидѣтели тѣмъствована и оказалась Родившихся: два АТ, т.е. мурманскаго пола: одинъ АТ, женскаго пола: одна АТ, что книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей, окомъ мѣняе слова "Полтавской Губ." не читай.

Раввинъ Шейнштейнъ

Всемъ Крюковско-Трудскій





ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

9	/	15	24	Въ городѣ Новоуспенскій	Златоноше-скій мѣсяцъ - ниль Пол-тавской Губ.	дочь Шидра
				Въ городѣ Новоуспенскій	Симха Герши-Шавъ Фуров-скій Фрема-Валда Лей-зоровна	

1915 года Августа 19 дн. Книга сія за приимный Пондъ мѣсяцъ нами свидѣтельствована и оказалась. Родившихся: Эдиль А1, т.е. жен-ского пола; адна А1, что книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ нестыкуван-етей

Раввинъ

*[Signature]*

Членъ Духовнаго  
Правленія

*[Signature]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

9	/	15	24	Въ городѣ Новоуспенскій	Златоноше-скій мѣсяцъ - ниль Пол-тавской Губ.	дочь Шидра
				Въ городѣ Новоуспенскій	Симха Герши-Шавъ Фуров-скій Фрема-Валда Лей-зоровна	

1915 года Августа 19 дн. Книга сія за приимный Пондъ мѣсяцъ нами свидѣтельствована и оказалась. Родившихся: Эдиль А1, т.е. жен-ского пола; адна А1, что книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ нестыкуван-етей

*[Signature]*

11000  
100000

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
10	Прудскій	25	27	Августа / 2 чуда	Сивильскій мѣщанинъ Черкаскаго уезда Авдеевн	Тамъ
11	очень-др	29	3	31 5 Тшира	руликъ сына шевъ Бронштейнъ жена Сура Гданевна	свнъ Касимъ
10	Видано 28/11/96	4	10	Тшира	Градишскій мѣщанинъ Палтавской удѣла Лейба Лодковъ	свнъ Гайманъ
10	Видано 28/11/96	29	3	Въ Торонѣ	Астролуховъ жена Несся Зиевна медвѣдовскій мѣщанинъ импринская уезда Шай Хакмаковъ Личевскій жена Анна Лейбовна	свнъ Гайманъ

Видано 28/11/96  
Видано 28/11/96  
Видано 28/11/96

Видано 28/11/96  
Видано 28/11/96  
Видано 28/11/96

1915 года сентября 19 дня. Книга сего записана въ еврейскомъ и въ русскомъ языкахъ. Родившимся: мальчикъ, т.е. мусульманского пола: глаголющий на арабскомъ языкѣ, и книга записана въ арабскомъ и въ турецкомъ языкахъ. Раввинъ: [подпись]

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
10	Горько	25	27	Сентябрь / 2 чуда	Сивильскій мѣщанинъ Черкаскаго уезда Авдеевн	Тамъ
11	очень-др	29	3	31 5 Тшира	руликъ сына шевъ Бронштейнъ жена Сура Гданевна	свнъ Касимъ
10	Видано 28/11/96	4	10	Тшира	Градишскій мѣщанинъ Палтавской удѣла Лейба Лодковъ	свнъ Гайманъ
10	Видано 28/11/96	29	3	Въ Торонѣ	Астролуховъ жена Несся Зиевна медвѣдовскій мѣщанинъ импринская уезда Шай Хакмаковъ Личевскій жена Анна Лейбовна	свнъ Гайманъ

1915 года сентября 19 дня. Книга сего записана въ еврейскомъ и въ русскомъ языкахъ. Родившимся: мальчикъ, т.е. мусульманского пола: глаголющий на арабскомъ языкѣ, и книга записана въ арабскомъ и въ турецкомъ языкахъ. Раввинъ: [подпись]

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

11 *Видано гдѣ 108.*  
 Видана гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.

12 *Видана гдѣ 108.*  
 Видана гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.

13 18  
 13 18  
 13 18  
 13 18  
 13 18

1915 года Видано гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

11 *Видано гдѣ 108.*  
 Видана гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.

12 *Видано гдѣ 108.*  
 Видана гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.

13 18  
 13 18  
 13 18  
 13 18  
 13 18

1915 года Видано гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.  
 Видана гдѣ 108.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

--	--	--	--	--	--	--

1915 года Января 14 дня жена сѣд за церковнымъ Обрядомъ мѣсяцъ нами свидетелемъ воевода и не акадическ. Родившимся ребенкомъ, чья книга акадическ вѣрнее и чья въ ней нѣтъ никакихъ несправностей.

Тавишъ *[Signature]*

Клема Духовная  
Травинскій *[Signature]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

--	--	--	--	--	--	--

*[Handwritten text in Cyrillic script]*

*[Handwritten signature]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
11	Видана за сына по расписку	1	7	Харьковский уездъ	Кривовский мещанинъ	дочь
12	Грудский да вдова сына	2	8	Харьковский уездъ	Кривовский мещанинъ	дочь
13	Она - те	4	10	Харьковский уездъ	Кривовский мещанинъ	дочь

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
11	Видана за сына по расписку	1	7	Харьковский уездъ	Кривовский мещанинъ	дочь
12	Грудский да вдова сына	2	8	Харьковский уездъ	Кривовский мещанинъ	дочь
13	Она - те	4	10	Харьковский уездъ	Кривовский мещанинъ	дочь

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

14	Грудскій	10	17	Новгородъ	Мещеринскій мѣщанинъ Волынской губ. Говленскаго	свѣтъ Лія
14		18	24	Новгородъ	улица Дубинъ Лія Термова Шендентъ на улица Губка Аврумовна	дочь Госія
14		22	27	Новгородъ	Новгородскій мѣщанинъ Голь Зельманова Козловскій имена Гесся Райца Беньяминовна	дочь Госія

1915 года Декабря 1 дня. Книга сия за прошлымъ Новодѣльскимъ нами свидѣтельствована и окармлива Родившимся: мать АБ, т.е. мещеринскаго пола: тринадцатого года: дочь АБ, т.е. книга окармилъ вѣрна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей.

Раввинъ  
Израиль Духовный  
Израиль

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

14	Грудскій	10	17	Новгородъ	Мещеринскій мѣщанинъ Волынской губ. Говленскаго	свѣтъ Лія
14		18	24	Новгородъ	улица Дубинъ Лія Термова Шендентъ на улица Губка Аврумовна	дочь Госія
14		22	27	Новгородъ	Новгородскій мѣщанинъ Голь Зельманова Козловскій имена Гесся Райца Беньяминовна	дочь Госія

Книга сия за прошлымъ Новодѣльскимъ нами свидѣтельствована и окармлива Родившимся: мать АБ, т.е. мещеринскаго пола: тринадцатого года: дочь АБ, т.е. книга окармилъ вѣрна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей.

Раввинъ  
Израиль Духовный  
Израиль

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
15	Трудовъ	15	21	Декабря (Атл-воет)	Скертновскій мѣщанинъ свѣтъ Варшавскій Бельмшнъ Губ. Замитъ	
		22	28		Шимановъ Глигерамъ жена бася	
16	онъ-же	17	23		Киринскій мѣщанинъ Марко Фе- жимовъ Ровинскій Исаакъ	
		24	2		жена сура-мошко-Арановна	
17	онъ-же	24	2	Видала 18/II 33 ролу.	Новосоріевскій мѣщанинъ Марко Арановъ Шнейдеръ	
		1	9	Января	жена Фе-рель Лей-зеровна	

1916 года Января 1 дня. Имела сѣя за промѣной Декабря мѣсяцѣ наши свидѣтели ставана и оказалось ро-дившимя: три Аз, т. е, мужского пола. три Аз то наша скарамаъ вѣрны и что въ ней нѣтъ ни какой несправности.

Раввинъ

Симонъ Дучавнанъ  
Правленія

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
15	1703102	15	21	1903102		
		22	28			
16	1100-02	17	23			
		24	2			
17	1100-06	24	2			
		1	9			

1916 года Января 1 дня. Имела сѣя за промѣной Декабря мѣсяцѣ наши свидѣтели ставана и оказалось ро-дившимя: три Аз, т. е, мужского пола. три Аз то наша скарамаъ вѣрны и что въ ней нѣтъ ни какой несправности.

11028  
11029



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

Новогеоргиевск  
28

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣза- нія.	Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христі- анскій.	Еврей- скій.			
Женскаго						
Мужскаго						

18 мартъ  
31 года

1916 года Января 1 дня Книга сия  
за прошлый 1915 годъ нами сличенъ  
тщательнована и оказалось Родив-  
шихся: тридцать одинъ №31, т.е. муж-  
ского пола: семьдесятъ №17, женского  
пола: четырнадцать №14, т.е. кни-  
га оказалась верна и что въ ней  
нѣтъ никакихъ несправностей

Раввинъ [Signature]

Именемъ Духовнаго  
Правленія

[Signature]

Новогеоргиевскъ Городская Управа удостоено  
по проверкѣ на основаніи №6 ст. II т. свод. Законовъ  
содня Января 15 дня 1916 года

За Городского Волосты

МЕТРИЧЕСКАЯ КНИГА

О РОДИВШИХСЯ ЕВРЕЯХЪ  
по Новогеоргиевску по Школьному

На 1916 годъ.

19

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

	=	2	12	Новогеоргиевскій мѣсяцъ Февраль	Новогеоргиевскій мѣсяцъ Февраль	дочь Василья
		5	15	Христовскій мѣсяцъ Май	Христовскій мѣсяцъ Май	дочь Добрынь
		21	29	Христовскій мѣсяцъ Февраль	Христовскій мѣсяцъ Февраль	сынъ Израиль

Видимы  
33  
21/2

1 Заивель  
Тремлет-иль.

1916 года Февраля 1<sup>го</sup> дня. Книга сия за прошлый январь мѣсяцъ нами сведѣтельствована и сказано родившихся: тридцатеремеснаго года: двѣдѣ, а луннаго года: одинъ, что книга окарлась дѣржа и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей.

Члены Духовнаго  
Труженія  
Олегу

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

1	/	2	12	21/2	21/2	21/2
2	/	5	15	21/2	21/2	21/2
1	- Сиде	14	22	21/2	21/2	21/2
	21/2	21	29	21/2	21/2	21/2

1916 года... 21/2

21/2

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему, ей, дано имя.
		Христі-анскій.	Еврей-скій.			

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христі-анскій.	Еврей-скій.			

2	Шульц Зайвель Трагет	22	1	Кривошеинъ Кіевской губ. Моисей Иса	Сынъ Морд.
1	Чикъ Будина Софья	29	8	евъ братъ славскій на Кая Морд. Ковна	

2	Роллинс - Гиле Робертъ	22	1		
1	Чикъ Будина Софья	29	8		

1916 года Марта 1 дня. Книжа сия за прошлымъ февралемъ мѣсяцъ нами съотнесена и казана Родившися: одинъ АИ, титъ, Карисскаго пола. одинъ АИ, титъ книжа аказана върна и титъ въней титъ на какихъ несправданахъ

АИ... 1916 года...  
1916 года...  
1916 года...

Имени Будинаго  
Давидія

*[Handwritten signature]*

*[Handwritten signature]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
Женскаго	Мужскаго					

1916 года Мая 1 дня Книга сия за прошлые месяцы Мартъ (и Апрель) нами свидетельствована и не ока-зано Родившихся никакихъ, что Книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей. Оказаны въ село подсчетъ "и Апрель" не читая, а изъясненному "Апреля" въ днѣ

Членъ Духовнаго  
Травицкаго  
Свудин

1916 года Мая 1 дня Книга сия за прошлые Апрель месяцы нами свидетельствована и не оказано Родившихся никакихъ, что Книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей

А. Д. Радина  
Членъ Духовнаго  
Травицкаго  
Свудин

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
Женскаго	Мужскаго					

1916 года Мая 1 дня Книга сия за прошлые месяцы Мартъ (и Апрель) нами свидетельствована и не ока-зано Родившихся никакихъ, что Книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей. Оказаны въ село подсчетъ "и Апрель" не читая, а изъясненному "Апреля" въ днѣ

Членъ Духовнаго  
Травицкаго  
Свудин

1916 года Мая 1 дня Книга сия за прошлые Апрель месяцы нами свидетельствована и не оказано Родившихся никакихъ, что Книга оказалась верна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей

Членъ Духовнаго  
Травицкаго  
Свудин

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
3	<i>Видано 19/11/17 341</i>	18	28	Новоселъ еврейскій мичуанинъ Анкель-	Новоселъ еврейскій мичуанинъ Анкель-	Дочка Роса
	<i>д.ч. 625336 10/1-502</i>			<i>въ городѣ Желтоводъ еврейскій</i> Грешъ Саб-шевѣ Бродскій жена Бума Меревна		
<p>1916 года Уоноя Грешъ Кшпа сія за греш- мой Май мисидуръ мамъ Шидишентъ- сѣлована и окаралось Родившихся оди А, тіе, еженскаго пола адна А, тіе Ани га окаралась вужна и тіе въ ней чини никадуръ немешавности</p> <p>U. D. Pallina</p> <p>Вмена Буховна Травенія</p> <p>Вмена Буховна Травенія</p>						

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
3		18	28			
<p><i>Handwritten notes in Hebrew and Cyrillic script, including dates like 1916 and names like А, тіе, еженскаго.</i></p>						

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			


1916 года Июля 1 дня Анна съ за крестной Софья мещерячанинъ свидѣтельствована и не осканда. Родившился Николаемъ, тѣмъ Анна осканда въ виду и тѣмъ въ ней нѣтъ нѣмцакъ нечужаеи

У. Д. Павлова

Имена Вуклава  
Тракия

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

69

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			


1916 года Июля 1 дня Анна съ за крестной Софья мещерячанинъ свидѣтельствована и не осканда. Родившился Николаемъ, тѣмъ Анна осканда въ виду и тѣмъ въ ней нѣтъ нѣмцакъ нечужаеи

С. Д. Павлова

Имена Вуклава  
Тракия

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

4	И. Д. Пав.	1	13	Костромской губернии	Костромской губернии	Иван
3	И. Д. Пав.	2	14	Костромской губернии	Костромской губернии	Иван

1916 года Август 1 дня. Книга сия за подписью...  
 свидетелей...  
 И. Д. Павлов  
 Член Бюро...

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

4	И. Д. Пав.	1	13	Костромской губернии	Костромской губернии	Иван
3	И. Д. Пав.	2	14	Костромской губернии	Костромской губернии	Иван

1916 года Август 1 дня. Книга сия за подписью...  
 свидетелей...  
 И. Д. Павлов  
 Член Бюро...

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
5	У. Д. Рабвина Рудяка	1	15	Городъ	Крестовскій мѣщанинъ Мордка Шумиловъ	Доръ Семя Руба
					Холодковскій мѣщанинъ Мордка Шумиловъ	Семя Руба
					Холодковскій мѣщанинъ Мордка Шумиловъ	Семя Руба
4	У. Д. Рабвина Рудяка	8	22	Городъ	Холодковскій мѣщанинъ Мордка Шумиловъ	Доръ Семя Руба
					Холодковскій мѣщанинъ Мордка Шумиловъ	Семя Руба
6	У. Д. Рабвина Рудяка	12	26	Городъ	Холодковскій мѣщанинъ Мордка Шумиловъ	Доръ Семя Руба

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
5	У. Д. Рабвина Рудяка	1	15	Городъ	Крестовскій мѣщанинъ Мордка Шумиловъ	Доръ Семя Руба
					Холодковскій мѣщанинъ Мордка Шумиловъ	Семя Руба
4	У. Д. Рабвина Рудяка	8	22	Городъ	Холодковскій мѣщанинъ Мордка Шумиловъ	Доръ Семя Руба
					Холодковскій мѣщанинъ Мордка Шумиловъ	Семя Руба
6	У. Д. Рабвина Рудяка	12	26	Городъ	Холодковскій мѣщанинъ Мордка Шумиловъ	Доръ Семя Руба



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

5 Ширин-Сайвель 27 18  
 5 Теген-лейтманъ 3 26

Имя отца: Шлоимъ-Израиловичъ  
 Имя матери: Зинаида-Израиловна

Имя отца: Авраамъ-Брунфельдъ  
 Имя матери: Зинаида-Израиловна

5 - Шланъ 27 18  
 5 - Шланъ 3 26

Имя отца: Шлоимъ-Израиловичъ  
 Имя матери: Зинаида-Израиловна

Имя отца: Авраамъ-Брунфельдъ  
 Имя матери: Зинаида-Израиловна

1916 года Великй Ябуръ 1 дня Анна сѣя за  
 промѣной Авраамъ мѣсяцъ наши сѣя  
 змѣстивована и окаралась Родив  
 шихся: четыре А2, т.е. мурескаго по  
 ла: два А2, женскаго пола: два А2, что  
 Анна окаралась сѣяна и что во мед  
 ный указали несправностей

Имя отца: Шлоимъ-Израиловичъ  
 Имя матери: Зинаида-Израиловна

Имя отца: Авраамъ-Брунфельдъ  
 Имя матери: Зинаида-Израиловна

И. Д. Раббина

Селена Духовная  
 Правитель

Имя отца: Шлоимъ-Израиловичъ  
 Имя матери: Зинаида-Израиловна

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

1916 года Октября 1 дня Кни  
га сѣя за прощеньемъ Сентимбер  
мѣсяцъ маме свѣтлѣеице  
вона и не окаралоъ Родив  
шихся никакимъ, что Анна окар  
жалась вурна и что въ ней нѣтъ  
никакимъ несправности

И. Д. Рабвина *[Signature]*

Евген Духовничъ  
Дравничъ *[Signature]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

73

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

1916 года Октября 1 дня Кни  
га сѣя за прощеньемъ Сентимбер  
мѣсяцъ маме свѣтлѣеице  
вона и не окаралоъ Родив  
шихся никакимъ, что Анна окар  
жалась вурна и что въ ней нѣтъ  
никакимъ несправности

*[Handwritten notes]*

*[Handwritten signature]*



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

8	Шульц	26	16	Вруславскій	свѣтъ	
	Зайверъ	4	24	Киевской губерніи	Моисей	
	Перен			Лейбъ Мар		
	Кетра...			дальше...		

1906 года Майбрд 1 дня. Книга сия за прошлой Октябрь мѣсяца нами свѣдѣнствована и оскановъ. Рожденіе ихъ: четыре (три книга) тѣ, мужского пола: три Аз, женского пола: одна А, книга оскановъ Азрна и тѣ в ней чинѣ чинились меншрвно сией. Окой мѣст. въ селѣ подскейт "гид книга" на штар а такисе, исугави. въ Фас. н. з. драмилли "Шульцери" вприти. Кетра...

И. Б. Рабвине

Члена Духовнаго Стравленія

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

8	Шульц	26	16	Вруславскій	свѣтъ	
	Зайверъ	4	24	Киевской губерніи	Моисей	

1906 года Майбрд 1 дня. Книга сия за прошлой Октябрь мѣсяца нами свѣдѣнствована и оскановъ. Рожденіе ихъ: четыре (три книга) тѣ, мужского пола: три Аз, женского пола: одна А, книга оскановъ Азрна и тѣ в ней чинѣ чинились меншрвно сией. Окой мѣст. въ селѣ подскейт "гид книга" на штар а такисе, исугави. въ Фас. н. з. драмилли "Шульцери" вприти. Кетра...

И. Б. Рабвине

Члена Духовнаго Стравленія

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

Шмидт  
 Зайвель 23 11  
 Терен 30 18

лейчик  
 Мадлинскій  
 гуревинъ  
 Шко. Тосе-  
 левъ Моргу-  
 жена Анна  
 Шайсевна

1916 года декабря 1 дня Книга  
 сия за прошлой Ноябрь мѣсяца  
 нами свидѣтельствована и  
 окаралась родившихся: однимъ А  
 т. е, мужская пола однимъ А  
 т. е, Книга окаралась одна и  
 т. е, въ ней нѣтъ никакихъ  
 несправностей

И. Д. Равина  
 Имена Дуловъ  
 Страшения

- Р. 1111  
 23 11

31 18

916

12611

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

8	И. Д. Раввина	5	22	Декабрь Кислова	Америкійский синагогическая словна Абрамова	Воль Яана
---	---------------	---	----	-----------------	---	-----------

	Рудяк				Секонювскій, жена Двойра Абрамова	
--	-------	--	--	--	-----------------------------------	--

9	И. Д. Раввина	6	23	Июль	Краментауекій синагогическая Мойсей Лузеровъ, жена Рудяк Исаковна	И. Д. Раввина
---	---------------	---	----	------	---	---------------

Въ городѣ Ясенова

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

	И. Д. Раввина	5	22	Июль	Секонювскій, жена Двойра Абрамова	И. Д. Раввина
--	---------------	---	----	------	-----------------------------------	---------------

	И. Д. Раввина				Секонювскій, жена Двойра Абрамова	И. Д. Раввина
--	---------------	--	--	--	-----------------------------------	---------------

	И. Д. Раввина	6	23	Июль	Краментауекій синагогическая Мойсей Лузеровъ, жена Рудяк Исаковна	И. Д. Раввина
--	---------------	---	----	------	---	---------------

Въ городѣ Ясенова



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

--	--	--	--	--	--	--

1917 года Января 1 дня. Км  
 га сія за прошлый 1916 год  
 наши свидѣтельства  
 и оказались рожденіи  
 девяти мальчѣвъ А 19, т. е. мужскаго пола; Десять А 10, женскаго пола; Десять А 9, что ни  
 га оказались женщинами и что во  
 кой мѣсяць никакимъ мѣсяцемъ  
 смен

И. Д. Воронинъ

Всено Духовно  
 Правленія

Стефанъ

Новооріевская Городская Управа

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

--	--	--	--	--	--	--

1918 года Января 1 дня. Км  
 га сія за прошлый 1917 год  
 наши свидѣтельства  
 и оказались рожденіи  
 девяти мальчѣвъ А 19, т. е. мужскаго пола; Десять А 10, женскаго пола; Десять А 9, что ни  
 га оказались женщинами и что во  
 кой мѣсяць никакимъ мѣсяцемъ  
 смен

И. Д. Воронинъ

Стефанъ

Новооріевская Городская Управа



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
Женского	Мужского					

метрическая книга по провозу на  
во всемъ съ частью метрической книги

16 листовъ  
10 записей

Ген. Городской Головы

Указа

И. Секретарь

Столмачевъ

80

Ново Георгиевск  
№ 68

МЕТРИЧЕСКАЯ КНИГА

О РОДИВШИХСЯ ЕВРЕЯХЪ

по 1. Новогеоргиевску по Синагогѣ

с 1 по 19

На 1916 годъ.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

Женскаго	Мужскаго					
		Января	Июль	Городъ Ново-Воронежскій	Кривошеинъ Кривошеинъ Кривошеинъ Кривошеинъ Кривошеинъ	9026 Сима
1		1	11	Городъ Ново-Воронежскій	Имена Исаа Авраамъ-Исаковича	

1916. Собрание погреб. Книга сдѣлана за прошлый годъ  
 и въ ней не имѣетъ свѣдѣній о рожденіи и обрѣзаніи  
 детей въ числѣ которыхъ №1 м.е. петрицкой села д.г.ма  
 №1, тѣмъ кн.ма иже указалъ въ книгѣ и тѣмъ же  
 тѣмъ никакимъ мѣсяцемъ и годомъ.

Именемъ *Авраамъ-Исаковича*  
 Обрѣзанъ *Абраамъ-Исаковичъ*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

Женскаго	Мужскаго					
		Июль	Июль	Городъ Ново-Воронежскій	Имена Исаа Авраамъ-Исаковича	
1		1	11	Городъ Ново-Воронежскій	Имена Исаа Авраамъ-Исаковича	

Именемъ *Авраамъ-Исаковича*  
 Обрѣзанъ *Абраамъ-Исаковичъ*

*Абраамъ-Исаковичъ*  
*Абраамъ-Исаковичъ*



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

	Бенцѣлонъ	6	14	Мартинъ {здоровъ} ой	Жиничевскій мѣщанинъ Яковъ Ме	сынъ Фроимъ
	Грудскій	13	21	Вильгельмъ	срѣвъ Ди мочитѣйскій жена Чарна Моедковна	
3		30	10	Вильгельмъ	Полтавской мѣщанинъ Полтавской дѣвч. Шмуневъ	Брава
				Вильгельмъ	Баруля на Сурабася Кашива Майшевна	

1916 годъ въ день...  
 иже...  
 иже...  
 иже...  
 иже...  
 иже...

Всего 1916 году...  
 (Signature)

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

83

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

		6	14	Бенцѣлонъ	Жиничевскій мѣщанинъ Яковъ Ме	сынъ Фроимъ
		13	21	Вильгельмъ	срѣвъ Ди мочитѣйскій жена Чарна Моедковна	
		30	10	Вильгельмъ	Полтавской мѣщанинъ Полтавской дѣвч. Шмуневъ	Брава
				Вильгельмъ	Баруля на Сурабася Кашива Майшевна	

1916 годъ въ день...  
 иже...  
 иже...  
 иже...  
 иже...

Всего 1916 году...  
 (Signature)

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

4		4	18	Земань-Георіевичъ	Вкатерин-нославскій мѣщанинъ Абраамъ Зя-	Дочь Вита
---	--	---	----	-------------------	---	--------------

				въ Зуринѣ	Кашковъ Ле- вентъ жена Машка Ка- милъ - Луков- на	
--	--	--	--	-----------	---	--

1916 года. двѣ брата. Объявилъ сдѣлать за прощаніемъ въ прощаніи  
лишь въ мамѣ сдѣлать въ томъ и показавъ родителю  
мнѣ въ году №11 въ немъ евангелие въ годъ (№2), въ  
книжкѣ показавъ въ томъ въ немъ въ томъ въ томъ  
менее развѣтветъ.

Н. Д. Рабвина  
Членъ Духовнаго  
Синода  
*(Signature)*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

84

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

4		2	18	Земань-Георіевичъ		
---	--	---	----	-------------------	--	--

				въ Зуринѣ		
--	--	--	--	-----------	--	--

1916 года. двѣ брата. Объявилъ сдѣлать за прощаніемъ въ прощаніи  
лишь въ мамѣ сдѣлать въ томъ и показавъ родителю  
мнѣ въ году №11 въ немъ евангелие въ годъ (№2), въ  
книжкѣ показавъ въ томъ въ немъ въ томъ въ томъ  
менее развѣтветъ.

*(Signature)*  
Членъ Духовнаго  
Синода

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

		Май	септ		Традицскій мѣсяцъ	свѣтъ
2	Бенціонъ Грудскій	2	11	Городъ Губернскій	Полтавскій	Иосифъ
3		9	18	Губернскій Гайвель	Лейгородъ	Борисъ
				Борисъ	Ковалевскій	Имя Кая
				Супра Губернскій		

1916. 2 мая 1898. Женитра и др. противъ Мотъ...  
 Которыи...  
 въ 1916...  
 на 1916...  
 Которыи...

И. Д. Павлова  
 Александръ Павловичъ  
 Александръ Павловичъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

		11/11	2/10			
2	Иосифъ	2	11	Городъ Губернскій	Полтавскій	Иосифъ
3		9	18	Губернскій Гайвель	Лейгородъ	Борисъ

1916. 2 мая 1898. Женитра и др. противъ Мотъ...  
 Которыи...  
 въ 1916...  
 на 1916...  
 Которыи...

И. Д. Павлова  
 Александръ Павловичъ  
 Александръ Павловичъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

5 Вудага  
13 24 1913  
15 16  
Ужона (Силова)  
Градиски  
Литванскі дочи  
Полтавской Радимъ  
Губ. Каминъ

Исцуваленіи "Новоселів"  
ска "Варшій" Н. В. Рава  
на  
Гришкова  
Красинувий  
зрени Рава  
Нехана

1916. Значу по год. Женила ся за протестантства  
васяку момит вонгт мені вонгт показави  
Родителіи оцимъ вонгт, те момоно мѣна и ма  
вонгт что мѣна и ма вонгт вонгт вонгт вонгт  
мѣна и ма мѣна и ма мѣна и ма мѣна и ма  
5 авг. ст. ур. "Новоселівскі" Варшій

Н. В. Рава  
Иван Духовно  
Иван Духовно  
Олеж

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

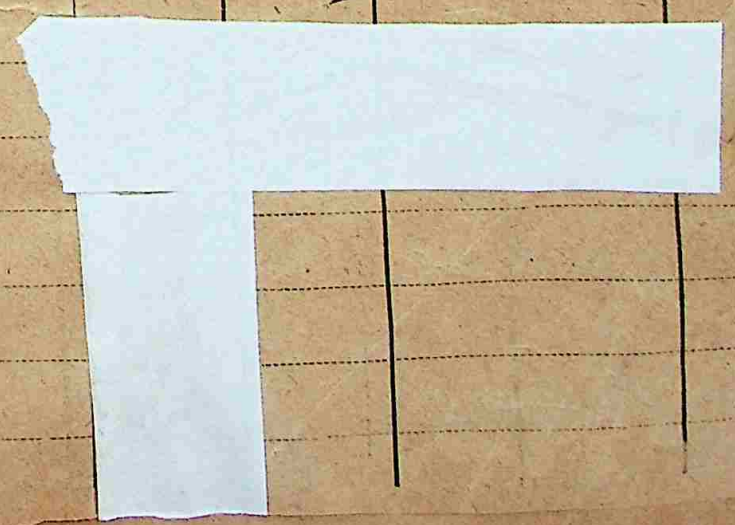
№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

15 16  
15 16  
15 16

15 16  
15 16  
15 16

15 16 1916. Значу по год. Женила ся за протестантства  
васяку момит вонгт мені вонгт показави  
Родителіи оцимъ вонгт, те момоно мѣна и ма  
вонгт что мѣна и ма вонгт вонгт вонгт вонгт  
мѣна и ма мѣна и ма мѣна и ма мѣна и ма  
5 авг. ст. ур. "Новоселівскі" Варшій

15 16 1916. Значу по год. Женила ся за протестантства  
васяку момит вонгт мені вонгт показави  
Родителіи оцимъ вонгт, те момоно мѣна и ма  
вонгт что мѣна и ма вонгт вонгт вонгт вонгт  
мѣна и ма мѣна и ма мѣна и ма мѣна и ма  
5 авг. ст. ур. "Новоселівскі" Варшій



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

3	Зудевскій	10	22	Кривошеинъ Полтавскій Зудевскій	Сынъ Зудевскій
	Сынъ. 10 20 78 22/11-87	17	29	Зудевскій Молодцовъ Садовскій жена Гитманъ Лейбовна	
6	У. Д. Равина жена Л. М. Зудевскій	21	4	Кременчугскій жена Лейба Землякова Козаковскій жена Сура Равина Ковна	дочь Землякова

1916 года Августъ 1 дн. Книга сия за прошлый годъ  
мѣсяца нами свидѣтельствована и озаглавлена въ  
двѣ части: одна А., т.е. сурьяданъ пола: одна А., зрен  
скаго пола: одна А., т.е. Книга озаглавлена въ три  
и тѣмъ въ ней нѣтъ никакихъ несправностей.

У. Д. Равина  
Велена Зудевскій  
Травлейскій

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

3	10 22	10	22	Кривошеинъ Полтавскій Зудевскій	Сынъ Зудевскій
	17 29	17	29	Зудевскій Молодцовъ Садовскій жена Гитманъ Лейбовна	
6	21 4	21	4	Кременчугскій жена Лейба Землякова Козаковскій жена Сура Равина Ковна	дочь Землякова

А. Д. Равина  
Велена Зудевскій  
Травлейскій

У. Д. Равина  
Велена Зудевскій  
Травлейскій



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
7	И. Д. Рабки-на Рабкинъ	2	16	Новгородскій мѣстечко Суровъ	Новгородскій мѣстечко Суровъ Илья Исаевъ жена сына Рабкина	9000 Истеръ
8	"	20	11	Подольскій губ. Импульскан	Михаилъ М. Кулишви Камелевъ = Иуда Фруманъ Занлева Михаилъ жена Рабкина Смирнова	9000 Веня

1916 года Сентября 1 дня Клема сия за прошлый Августъ мѣсяцъ нами свидѣтельствъ вавана и отъ какою родившиися: Ива Аѣ т.е. Зрелюман пола: дѣв. Аѣ, что книга отъ какою вы-на и что въ ней новыи медальки не исправно ест.

И. Д. Рабкина *[Signature]*

Влада Дуванова  
Травенія *[Signature]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
7	"	9	16	Новгородскій мѣстечко Суровъ	Новгородскій мѣстечко Суровъ Илья Исаевъ жена сына Рабкина	9000 Истеръ
8	"	20	11	Подольскій губ. Импульскан	Михаилъ М. Кулишви Камелевъ = Иуда Фруманъ Занлева Михаилъ жена Рабкина Смирнова	9000 Веня

1916 года Сентября 1 дня Клема сия за прошлый Августъ мѣсяцъ нами свидѣтельствъ вавана и отъ какою родившиися: Ива Аѣ т.е. Зрелюман пола: дѣв. Аѣ, что книга отъ какою вы-на и что въ ней новыи медальки не исправно ест.

*[Handwritten notes]*

*[Signatures]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христі-анскій.	Еврей-скій.			

4 Бенуаимъ  
Иудейскій  
11 26  
Сентябрь  
Июль  
Кременчуг-скій мѣстечко-мѣсто Лашинъ  
Тойдентъ Шимъ Авраамъ  
моль Шапош

18 4  
тишрей  
Июль  
мидоль жена  
Ита-Энта  
Левиндовна

1916 года Августъ 17-мъ. Книга за прошлымъ Сентябрь мѣсяцъ ми свидѣтельствована и охарактеризована. Единъ А. т.е. еврейскій пола: одинъ А. т.е. книга охарактеризована и что въ ней нѣтъ нисравностей

И.Ф. Равина

Елена Куровна  
Травилкина

Александръ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христі-анскій.	Еврей-скій.			

4 19 26  
Июль  
11 26  
Сентябрь  
Июль  
Кременчуг-скій мѣстечко-мѣсто Лашинъ  
Тойдентъ Шимъ Авраамъ  
моль Шапош

18 4  
тишрей  
Июль  
мидоль жена  
Ита-Энта  
Левиндовна

1916 года Августъ 17-мъ. Книга за прошлымъ Сентябрь мѣсяцъ ми свидѣтельствована и охарактеризована. Единъ А. т.е. еврейскій пола: одинъ А. т.е. книга охарактеризована и что въ ней нѣтъ нисравностей

И.Ф. Равина

Елена Куровна  
Травилкина

Александръ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и имени матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

		Мѣсяцъ	Число	Гдѣ родился.	Состояніе отца и имени матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
5	Бенционъ	25	17	Град и жема	имена отца и матери.	какое ему, или ей, дано имя.
	Гудский	2	21	Град и жема	имена отца и матери.	какое ему, или ей, дано имя.

1916 года Ноябрь 1 дня Книга сия за прошлый Октябрь мѣсяць нами свидѣтельствена и окармлена. Родившиися: одинъ А. т. е. мурескаго отца одинъ А. что Книга окармлена была и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей.

И. Д. Равина

Велена Судовина  
Травинский

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и имени матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

		Мѣсяцъ	Число	Гдѣ родился.	Состояніе отца и имени матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.

1916 года Ноябрь 1 дня Книга сия за прошлый Октябрь мѣсяць нами свидѣтельствена и окармлена. Родившиися: одинъ А. т. е. мурескаго отца одинъ А. что Книга окармлена была и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей.

317, 1 200 0 11 11

Смо

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

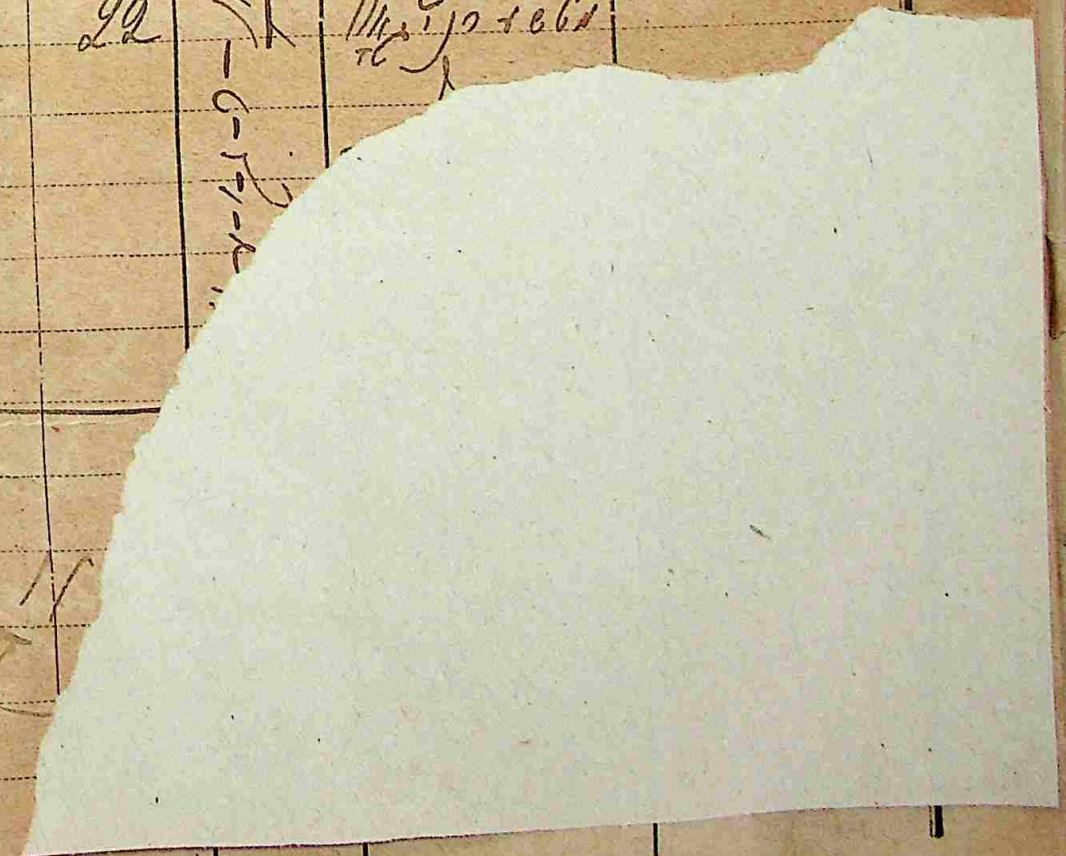
№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
9	И. Д. Рабвина	27	15	Израиль	Домашний еврейский синагогальный суд	Дора
	Рудман				Симона Гиндлершевича, еврейский, жена Гинда Лейзеровна	
6	Бенционъ	27	15		Стародубский синагогальный суд	Симонъ
	Зеленский	4	22		Пегинтовский суд	Абраамъ
					Шимунъ	
					Есенинъ	
					Крановский, жена Емилъ, Мей Ласковна	

1916 года Декабря 1 дн. Книга сия за прошлым

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
9	Израиль	27	15	Израиль	Домашний еврейский синагогальный суд	Дора
	Рудман				Симона Гиндлершевича, еврейский, жена Гинда Лейзеровна	
6	Бенционъ	27	15		Стародубский синагогальный суд	Симонъ
	Зеленский	4	22		Пегинтовский суд	Абраамъ
					Шимунъ	
					Есенинъ	
					Крановский, жена Емилъ, Мей Ласковна	

9 Р 1111



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			


Нойбрь мѣсяць нами свѣдѣтельствована и окаянаго  
 родившася: два А2. Тѣ, мурманскаго  
 пола: одинъ А1, зренскаго  
 пола: одна А1, чѣмъ крѣпко  
 замасъ оврага и чѣмъ въ ней  
 нѣтъ никакихъ несправностей.

119 *Валентина* *Григорьевна*

*Григорьевна*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			


1915 10 11 *Александръ* *Сидоровъ*  
 1916 12 22 *Александръ* *Сидоровъ*  
 1916 12 22 *Александръ* *Сидоровъ*

1919 12 25 *Александръ* *Сидоровъ*

*Сидоровъ* 1912 1  
 1913 23

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

*Видано 2/11-3/12*  
 10 *Видано 2/11-3/12*  
 Кому совершалъ обрядъ обрѣзанія: *Видано 2/11-3/12*  
 Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія: *3 21*  
 Гдѣ родился: *Видано 2/11-3/12*  
 Состояніе отца, имена отца и матери: *Взросле- дитуров- ский мѣ- щанинъ*  
 Кто родился, какое ему, или ей, дано имя: *доч. Смена*

*Рудяковъ*  
*Рудяковъ*  
*Мейзеръ*  
*нема*  
*Рубка*  
*Мейзеровна*

*Бенцѣвичъ* *5 23*  
*Зудский* *12 1*  
 7  
*Глобовъ*  
*Глобовъ*  
*Грибевъ*  
*Синца- нинъ*  
*Гликелъ*  
*Госелевъ*  
*Гинзбургъ*  
*нема*  
*Сана*  
*Ароновна*

*Глобовъ*  
*Грибевъ*  
*Синца- нинъ*  
*Гликелъ*  
*Госелевъ*  
*Гинзбургъ*  
*нема*  
*Сана*  
*Ароновна*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

*7 11 23 1/10 2*  
 10 *7 11 23 1/10 2*  
 Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія: *3 21*  
 Гдѣ родился: *7 11 23 1/10 2*  
 Состояніе отца, имена отца и матери: *7 11 23 1/10 2*  
 Кто родился и какое ему, или ей, дано имя: *112*

*7 11 23 1/10 2*  
*7 11 23 1/10 2*  
*7 11 23 1/10 2*  
*7 11 23 1/10 2*  
*7 11 23 1/10 2*  
 1110

*7 11 23 1/10 2*  
 113/12  
 5 23  
 12 1  
 17  
 1110

*7 11 23 1/10 2*  
*7 11 23 1/10 2*  
*7 11 23 1/10 2*  
*7 11 23 1/10 2*  
*7 11 23 1/10 2*  
 1110

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

94

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

19/11/17  
Згідно ревізійного реєстру  
на 1917 рік

Декабрь Киев  
У.Д. Пав  
вима  
10 28  
485568

Будяк  
11-01  
07.05.90  
Давидовградскій мѣщанин  
Екатерина  
испавеловъ  
Евдѣимъ  
Айсаасъ  
Александръ  
Миронъ  
иіи, жена  
Кат. Исе-  
робна

12  
У.Д. Пав  
вима  
Будяк  
25  
Февраль  
В

Будяк  
Градускій  
Симона  
иіи Зина-  
демъ  
родъ Ивни-  
иіи, жена  
Русель  
Мейдов-  
на

1917 года Января 1 дня

11  
10 28  
11/11/17

200  
11/11/17

11/11/17  
25 13  
11/11/17

12 0 11 12 0 2

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

95

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

201

Книга сія за прошлой Декабрь мѣсяць нами свидѣтельствована и оказалась родившимися: четыре А4, т.е. мужскаго пола; однимъ А1, женскаго пола; три А3, что книга оказалась вѣрна и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей.

И. Д. Павлова

В. М. Духовная  
Травленія

*[Handwritten signature]*

*[Handwritten notes in Hebrew/Arabic script]*

*[Handwritten notes in Hebrew/Arabic script]*

*[Handwritten signature]*



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и имени отца и матери.	Кто родился какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
Женского	Мужского					
<p>1917 года Января 19 дня. Книжка сия за прошлый 1916 года наши свидѣтели ввела и объявлено рожденіе: девятинадцатилѣтняя, мужского пола: семья А. Зеленская пошла двенадцатилѣтняя, что книга она замась ввела и что во ней много милыхъ несправностей</p>						
<p>И. Д. Павлова</p>						
<p>Вилена Духовная Травленія Новоуфимская Городская Школа</p>						

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и имени отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
Женского	Мужского					
<p>Handwritten entries in Hebrew script, including dates like 1916 and 1917.</p>						
<p>Handwritten notes and signatures at the bottom of the page.</p>						



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему, ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

1	19-01-1857 19. 12. 1857	Иуда	Тейва	г. М. пр. Ко. до обрѣзанія	Крѣтскій ильичъ Толмавской ул. Моисей Цуконъ Шеръ жена двои-	Горь Инда
---	----------------------------	------	-------	----------------------------	--	-----------

				г. Менделевна		
--	--	--	--	---------------	--	--

1917 года гребршилъ Бунд, крѣша е итза  
 Крайний янверъ итза итза наші  
 свидѣтели свѣдѣла итза итза  
 родившихся: одна немка итза  
 итза итза итза итза итза  
 итза итза итза итза итза  
 итза итза итза итза итза  
 итза итза итза итза итза

И. Д. Рабинъ

И. Д. Рабинъ  
 И. Д. Рабинъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

		1	20	г. Менделевна		
--	--	---	----	---------------	--	--

--	--	--	--	--	--	--

И. Д. Рабинъ

И. Д. Рабинъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему, ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

Многомъ маршальскъ; книне сирѣчь трудовъ зрѣлымъ и тѣмъ нами свидѣтели ствована и оказаное родились си никакиѣ; что книне оказаное стурно, и что въ сее книне никакиѣ неперекладности.

И. Д. Раввинъ

Земля Верховнаго  
Травленія

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему, ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

1810

С. Д. Раввинъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			

2		2	21	Новоселскій уездъ Тосъ Зель	Новоселскій уездъ Тосъ Зель	дочь Ирина
				мановъ Ко- зовскій имена Тосъ Раица Бенъ Алимовна		

19/годе августа (дня) Крима еи за про-  
шлѣи мартѣ и тѣмъ нами свидѣ-  
тели сѣтована и оказалось родив-  
шѣи: одна некаяго (назв) Крима  
Крима оказалось вѣрна, и тѣмъ вѣ-  
нѣи мѣнакиѣ непервѣ вѣдѣи

И. Д. Павловъ  
Генералъ  
Правленія

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			

2		2	21	Новоселскій уездъ	Новоселскій уездъ	дочь Ирина

3/годе августа (дня) Крима еи за про-  
шлѣи мартѣ и тѣмъ нами свидѣ-  
тели сѣтована и оказалось родив-  
шѣи: одна некаяго (назв) Крима  
Крима оказалось вѣрна, и тѣмъ вѣ-  
нѣи мѣнакиѣ непервѣ вѣдѣи

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

3		21	12	Апрѣль Црк	Новоуаріевскій мѣщанинъ Берко	дочь Варна
				Всѣхъ Свѣтл. Црк	Аронъ Штимицкій жена Ляба	

194 года мал'днѣ; крѣпа сѣза про ший апрѣль мѣсяцъ нами свѣдѣтельствована и оказалося ро звѣстителъ: одна крѣпагоно ла ПР; чѣмъ крѣпа оказалося вѣр на, и чѣмъ въ ней мѣсяцъ мѣсяцъ неперавностией.

И. Д. Павловъ

Имени духовнаго правленія

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

3		21	12	Апрѣль Црк	Новоуаріевскій мѣщанинъ Берко	дочь Варна
				Всѣхъ Свѣтл. Црк	Аронъ Штимицкій жена Ляба	

194 года мал'днѣ; крѣпа сѣза про ший апрѣль мѣсяцъ нами свѣдѣтельствована и оказалося ро звѣстителъ: одна крѣпагоно ла ПР; чѣмъ крѣпа оказалося вѣр на, и чѣмъ въ ней мѣсяцъ мѣсяцъ неперавностией.

И. Д. Павловъ

Имени духовнаго правленія

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
4		18	9	Май Сивонъ	Родименскій	Тимозеичъ
5					мощанинъ	дочери: Тимъ
6		18	9	Возвр. Новогеоргиевск	губ. Ширинъ	Срейдъ
					Шуровъ	Имъ
					Тимовскій,	
					жена Бая	
					Димитровна	
					мощанинъ	дочь
					м. Городечъ	Тей
					Мощанская	
					губ. Городечъ	
					по фтѣда	
					Срейдъ	Тачка
					калевъ	Мер
					галинъ,	же
					на Тихоша	
					Рисъ	Димов
					на	

1874 года июня 1 дня, была сдѣлана въ присутствіи май иереевъ на мнъ свидѣній ево. Слова въ показаніи родинъ и т.р. 13; м. е. женского пола т.р. 13; что книга оказалась бурна, и т.р. въ ней нѣтъ никакихъ неперевѣренныхъ.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
4		18	9	Май Сивонъ	Родименскій	Тимозеичъ
5					мощанинъ	дочери: Тимъ
6		18	9	Возвр. Новогеоргиевск	губ. Ширинъ	Срейдъ
					Шуровъ	Имъ
					Тимовскій,	
					жена Бая	
					Димитровна	
					мощанинъ	дочь
					м. Городечъ	Тей
					Мощанская	
					губ. Городечъ	
					по фтѣда	
					Срейдъ	Тачка
					калевъ	Мер
					галинъ,	же
					на Тихоша	
					Рисъ	Димов
					на	

1874 года июня 1 дня, была сдѣлана въ присутствіи май иереевъ на мнъ свидѣній ево. Слова въ показаніи родинъ и т.р. 13; м. е. женского пола т.р. 13; что книга оказалась бурна, и т.р. въ ней нѣтъ никакихъ неперевѣренныхъ.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

7		Май	Сивом		Традицiоннiй горт мичаиит Сима Лейбъ Юзи-	
		30	22		гортъ Тоду кiй, жена Соня Шило новна	
1	Трече ми	30 6	22 30		Минскiй м. свин щанин Шмидъ Аронъ Тедо- левъ Терновъ, жена Гител Шмидевна	

19) Когда вончъ гортъ крота еива проишли  
шай ипедъ мамъ свидителствована  
оказалось радивителъ: двое 22, и... е.  
полмеканъ одна 22, и митескаго чана  
одну 22, что крота оказалась епруна,  
и что въ ней рожитъ инакитъ иемерат  
мостей.

и. д. Раббинъ Димитрий  
Генералъ Давидъ  
Трашенинъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ. 103

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

7		11/10	11/0		11/10	21/8 19/21/1 1/10/11
1		30 6	22 30		11/10	1/10/11 11/10/11 1/10/11 1/10/11

19) 3/10 1/20 1/10  
1/10 1/20 1/10  
1/10 1/20 1/10



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

1974 года июля 1 дня, крѣпа сія въ Крашынѣ  
 ночью передъ нами свидѣтельству  
 была и оказалось рожденіемъ на  
 какихъ, что крѣпа оказалась въ рождѣ,  
 и что въ ней нѣтъ никакихъ не-  
 справностей.

И. Д. Павловъ

И. Д. Павловъ  
 Крашынскій

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

104

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

Р. 10 1/2

3/10 1/2

И. Д. Павловъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскiй.	Еврейскiй.			

2	Б. Пучковъ	12	6	Варшавскiй	Армянскiй	Свѣта
		19	13		ицанскiй	Израиль

					по фотва	
					Два-Термъ	
					Кадрилево	
					Мезвотковскiй, жена	
					Мед Фрейвальска	

22	Б. Пучковъ	16	Варшавскiй	Туринскiй	Свѣта
		29		23	ицанскiй
				Тойснѣкъ Исковъ	
				Тимоковскiй, жена	
				на Труха	

9/11/23  
3/12/23  
на реинтервѣ, на 3  
20.2.20.

19/11/23 года августа 1923, крестился за  
Крестный иконой и медалью на  
ли свѣтѣ и въ твореніи и оже  
Знакъ рожденія иже два №2, ит. е.  
мурская вода два №2, ит. крест  
на оказаніи въ туркѣ, и что въ  
небѣ ит. и кресты, и что въ  
и. д. Фавианъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскiй.	Еврейскiй.			

2	Б. Пучковъ	12	6	Варшавскiй	Армянскiй	Свѣта
		19	13		ицанскiй	Израиль

					по фотва	
					Два-Термъ	
					Кадрилево	
					Мезвотковскiй, жена	
					Мед Фрейвальска	

22	Б. Пучковъ	16	Варшавскiй	Туринскiй	Свѣта
		29		23	ицанскiй
				Тойснѣкъ Исковъ	
				Тимоковскiй, жена	
				на Труха	

19/11/23 года августа 1923, крестился за  
Крестный иконой и медалью на  
ли свѣтѣ и въ твореніи и оже  
Знакъ рожденія иже два №2, ит. е.  
мурская вода два №2, ит. крест  
на оказаніи въ туркѣ, и что въ  
небѣ ит. и кресты, и что въ  
и. д. Фавианъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

8	<del>Въ 1898 году</del>	1	26	Кременчугскій уѣздъ, Тернопольскій уѣздъ	Кременчугскій уѣздъ, Тернопольскій уѣздъ	Катя
	<del>Въ 1898 году</del>	12	11	Шенюво	Шенюво	Татьяна

1912 года, сентября 14 дня, крестилъ сего въ православіи въ церкви св. великомученицы Екатерины и родившейся оказалась одна ребенкаго пола М. Это крестилъ священникъ и что въ немъ не было никакихъ несправностей.

изъ Гавриила Шенюво

Имена Вуковича  
Александръ Стефанъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

8		1	26	Кременчугскій уѣздъ, Тернопольскій уѣздъ	Кременчугскій уѣздъ, Тернопольскій уѣздъ	Катя
---	--	---	----	--	--	------

Въ 1898 году, сентября 14 дня, крестилъ сего въ православіи въ церкви св. великомученицы Екатерины и родившейся оказалась одна ребенкаго пола М. Это крестилъ священникъ и что въ немъ не было никакихъ несправностей.

изъ Гавриила Шенюво

Имена Вуковича  
Александръ Стефанъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

8  
 1 26  
 Александръ Губ  
 Кременугскій мѣщанинъ Губинъ  
 добръ Браня

132 пр. Кавказского

Шлемовъ  
 Рязниновъ,  
 жена Галда Гусаровна

1914 года Сергий Губинъ; жена сына  
 Губинъ Александръ мѣщанинъ на мѣстѣ  
 Шлемовъ и Гусаровна и оказавшее ро-  
 дившихся: одна маленькая дочь П.;  
 сынъ жена оказавшая вѣрнѣе, и  
 сынъ воевалъ и мѣщанинъ и не  
 справности.

Раввинъ

Ученый Вуколовъ  
 Правленія

Переведеннаго на сей суранинъ акта, каковыя  
 В. Д. Рабочина  
 Губинъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

*(The table content is mostly blank or crossed out with a large X.)*

указно о выдѣлкѣ нарисованнаго, не Губинъ  
 Губинъ Вуколовъ  
 Губинъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскiй.	Еврейскiй.			
1	Свѣтлицы	4	5	Свѣтлицы	Новгородскiй мѣщанинъ, Мордехай	Юль
2	Свѣтлицы	3	27	Свѣтлицы	ко Авраамъ Шнейдеръ, жена Тереза Шнейдеръ	Свѣтлицы
3	Свѣтлицы	3	27	Свѣтлицы	Златопаса скiй мѣщанинъ, Гимназическаго урядъ, Шейманъ Лейбовъ Окуневъ, жена Ида съ Лейбовна	Свѣтлицы Юель
4	Свѣтлицы	3	27	Свѣтлицы	Традицскiй мѣщанинъ, Казимиръ Клейсахъ	Свѣтлицы Тейсахъ
5	Свѣтлицы	3	27	Свѣтлицы	м.б., Моисей Юзиковъ Юзиковъ, жена Сура-Вяз	Свѣтлицы

Возрастъ 20  
33  
9  
32  
32  
32

Возрастъ 20  
33  
3  
27  
3  
27

Возрастъ 20  
33  
3  
27  
3  
27

Свѣтлицы

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскiй.	Еврейскiй.			
1	Свѣтлицы	4	5	Свѣтлицы	Новгородскiй мѣщанинъ, Мордехай	Юль
2	Свѣтлицы	3	27	Свѣтлицы	ко Авраамъ Шнейдеръ, жена Тереза Шнейдеръ	Свѣтлицы
3	Свѣтлицы	3	27	Свѣтлицы	Златопаса скiй мѣщанинъ, Гимназическаго урядъ, Шейманъ Лейбовъ Окуневъ, жена Ида съ Лейбовна	Свѣтлицы Юель
4	Свѣтлицы	3	27	Свѣтлицы	Традицскiй мѣщанинъ, Казимиръ Клейсахъ	Свѣтлицы Тейсахъ
5	Свѣтлицы	3	27	Свѣтлицы	м.б., Моисей Юзиковъ Юзиковъ, жена Сура-Вяз	Свѣтлицы

Возрастъ 20  
33  
4  
5  
4  
5

Возрастъ 20  
33  
3  
27  
3  
27

Возрастъ 20  
33  
3  
27  
3  
27

Свѣтлицы

Возрастъ 20  
33  
3  
27  
3  
27

Свѣтлицы

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

Свидѣтели въ вѣнчаніи и показаніи роженихъ  
 отца М. и мученикаго пола Д. С. М. З.  
 и что въ сей книгѣ никакихъ  
 кои изданы 5" въ обшиты муж. задръ

U. D. Ravvini

Гельман

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

инже шрве №3, т. е. немецкого пола  
 чини окрестна показанное въ ррр  
 сему правностей. Керраден  
 оженитъ

310, 1200

Гельман

Гельман

Фуканова

Стравенский

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

№ 28, в 4090  
 б  
 Октебръ 8  
 15  
 2  
 9  
 Новогородъ  
 иевскій  
 маминъ, Зейшикъ

М. З. П. ...  
 114 в сс № 2  
 Мендель Тершковъ  
 Б. Шинзонъ,  
 жена Сима Лосигровна

Тѣмъ же на годъ 1911, кнѣжа сѣла про  
 шимой октябръ (ноябрь) и тѣмъ же мамин  
 свѣдѣніе въ вѣдомую и рожденіе  
 оказалось админъ муреевскою пола  
 № 1, что кнѣжа оказалась въ вѣдомую  
 и что въ ней кнѣжъ кнѣжъ кнѣжъ кнѣжъ  
 справностей. Заключена "Новгородъ"  
 не имѣетъ.

И. Д. Каввизъ  
 Шенъ Буровнаго  
 Бравленъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

№ 29, в 4100  
 б  
 Октебръ 8  
 15  
 2  
 9  
 Новогородъ  
 иевскій  
 маминъ, Зейшикъ

М. З. П. ...  
 114 в сс № 2  
 Мендель Тершковъ  
 Б. Шинзонъ,  
 жена Сима Лосигровна

Тѣмъ же на годъ 1911, кнѣжа сѣла про  
 шимой октябръ (ноябрь) и тѣмъ же мамин  
 свѣдѣніе въ вѣдомую и рожденіе  
 оказалось админъ муреевскою пола  
 № 1, что кнѣжа оказалась въ вѣдомую  
 и что въ ней кнѣжъ кнѣжъ кнѣжъ кнѣжъ  
 справностей. Заключена "Новгородъ"  
 не имѣетъ.

И. Д. Каввизъ  
 Шенъ Буровнаго  
 Бравленъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

2077	М-З Каремна	23	21	Колодишчине	Крамковскій, жена свѣтъ	Крамковскій, жена свѣтъ
		30	29			
2078	М-З Каремна			Узв-г-г-р. Кривчицкiй, жена Девя Михелевна		

1914 года декабрь 19 дня, книга сего Крамковскій мѣсяцъ именуемъ нами съ утѣшевствования и рожденныхъ оказалось однимъ мѣсяцемъ по ма 17, что книга оказалась вѣрна, и что въ ней нѣтъ ни какия несправедливости.

И. Д. Рабинъ  
 Губернаторъ  
 А. Рабинъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

7	М-З Каремна	23	21	Крамковскій, жена свѣтъ	Крамковскій, жена свѣтъ	Крамковскій, жена свѣтъ
		30	29			

1914 года декабрь 19 дня, книга сего Крамковскій мѣсяцъ именуемъ нами съ утѣшевствования и рожденныхъ оказалось однимъ мѣсяцемъ по ма 17, что книга оказалась вѣрна, и что въ ней нѣтъ ни какия несправедливости.



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

--	--	--	--	--	--	--

1911 года декабрь 23 дня, крестилъ сына  
 крашмай декабрь 23 числа крестилъ  
 святѣльней воевода и родивших  
 сы не окрестилъ никакимъ; гдѣ  
 на окрестилъ вѣрна, и что въ мѣ  
 нѣтъ никакимъ неперевоситѣ

И. Д. Гаввинъ

Ученый Вуковскаго  
 Врѣменнаго

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

112

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

--	--	--	--	--	--	--

И. Д. Гаввинъ

312, 200

И. Д. Гаввинъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

1918 года январь 19 дня, Книга сего за прошлой 1917 году реалми свидѣтельствована и рожденіи и обрѣзаніи шестнадцатилѣтняго сына с. Писменко по пасо записанъ № 3 и муттеекаго по ма сему № 2; эта книга оказалась верна, и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей.

И. Д. Рававичъ

Учленъ духовнаго  
 управленія  
 Новоривенской городской Управа

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ. 113

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

1918 года январь 19 дня, Книга сего за прошлой 1917 году реалми свидѣтельствована и рожденіи и обрѣзаніи шестнадцатилѣтняго сына с. Писменко по пасо записанъ № 3 и муттеекаго по ма сему № 2; эта книга оказалась верна, и что въ ней нѣтъ никакихъ несправностей.

свидѣтельствуетъ, что настоящая метрическая

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣза- нія.	Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христи- анскій.	Еврей- скій.			

Книга по проверке на основании 916 ст.  
свода законов "В" для 1918 года.

~~29~~  
~~18~~  
17 мѣсяць  
Замисей

Городской

Секретарь

Стационарный

Ново-Георгиевск  
№ 5 71

МЕТРИЧЕСКАЯ КНИГА

О РОДИВШИХСЯ ЕВРЕЯХЪ

по городу Новогеоргиевску по  
"М-К-О-Л-18-"

на 1917 годъ.

с. № 16.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
Женскаго						
Мужскаго						

1919 года февраля 19го; Книга сего за  
 прошлымъ января между нами  
 свидѣльствована и не оказа  
 лась <sup>родившихся</sup> ~~родившихся~~ <sup>и какъ</sup> ~~и какъ~~; что  
 книга оказалась въ рукахъ, и что  
 въ ней нѣтъ никакихъ пометокъ  
 носителей - исправленію словъ  
 "родившихся" <sup>впримѣръ</sup>  
 "запутано" <sup>улицы и не читая</sup>

И. Д. Павловъ

Левъ

Имени Александрова  
 Правильный

Ступа

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
Женскаго						
Мужскаго						

Вотъ

Вотъ

Вотъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

		14	5	Владимиръ	Козаровскій мещанинъ Каневскаго уѣзда	Сынъ
		21	12	Владимиръ	уездъ Киевской губерніи Каневскій Моисей Флотовъ Левинъ жена Суря Рубка бѣлковна	
2		14	5	Владимиръ	Тинскій мещанинъ Миседой уѣд. Берля Тинясовичъ	Сынъ
		21	12	Владимиръ	Францманъ жена Стефанъ Гасишевна	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

		14	5	Владимиръ	Сынъ	
		21	12	Владимиръ		
2		14	5	Владимиръ		
		21	12	Владимиръ		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

1. МЫЛОЧ 1870-11-16  
 16 13  
 Крещенскіи мѣщанинъ  
 Туринъ  
 село урра

Администрация "Лев" восток. У. Д. Рабинович  
 Кельманъ  
 Гаселевъ  
 Гуровичъ  
 жена Левъ  
 Лейбовна

1874 годъ Маріа Гуръ, крѣпа сирота прошея и тоска зрѣлаи нами еи дѣтскими боана и оказало рождении крѣпа Гуръ М. немецкаго пола крѣпа оказало въ на чѣмъ еи никакии несправности въ рождении У. Д. Рабинович

Телъ Гуровичъ  
 Рабиновичъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

1. 16 13  
 16 13  
 5 р 1

Крещенскіи мѣщанинъ  
 Туринъ  
 село урра

Администрация "Лев" восток. У. Д. Рабинович  
 Кельманъ  
 Гаселевъ  
 Гуровичъ  
 жена Левъ  
 Лейбовна

Телъ Гуровичъ  
 Рабиновичъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

3	М-3. Меркисъ	1	3	Молодежнскій штатъ	Молодежнскій штатъ	Сынъ Райвиль
	М-3. Меркисъ	8	10	Сендербургъ, Рижская губернія	Сендербургъ, Рижская губернія	

1914 годъ Англии, крестъ сиръ за Куршский мѣсяцъ мартъ въ нашъ свидѣтельствъ вдована и оказалась родившихся: однимъ муресского полка. М. Гинькина оказалась вѣрна, и что въ ней нѣтъ никакихъ нечестныхъ вещей.

И. Д. Раббинъ

Имена духовнаго правленія

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца и имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

3	Б-1. Раби	1	3	Рижская губернія	Рижская губернія	Сынъ Раби
	Б-1. Раби	8	10	Рижская губернія	Рижская губернія	

311010 Сона в 12  
 А. 3 11  
 110 2000  
 110 2000

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

4	Андрей Црл	13	4	Каменскій ипшарина Гипринеса	Сынъ Симонъ
	20	11	по фризѣ Шмидъ Дамидовъ Рабинъ, псе на Кейла Гучевна		
2	Кремленурскій ипша миль Шельманъ Давидовъ, псе на Лиена	14	15	дочка Розалия	

194 годъ мая 1 гни; кнша сц за проимий ипшаръ ауптнв нами свидителствована и оказалося родившихся два №, т. - е. мнессаго полн. М. и немецкаго пола одна псе ипшъ кншаникъ немца, и чтовъ и. д. Фавришъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

4	13	4	дочка	Сынъ	Сынъ
	20	11	дочка	Сынъ	Сынъ
2	14	15	дочка	Сынъ	Сынъ

194 годъ мая 1 гни; кнша сц за проимий ипшаръ ауптнв нами свидителствована и оказалося родившихся два №, т. - е. мнессаго полн. М. и немецкаго пола одна псе ипшъ кншаникъ немца, и чтовъ и. д. Фавришъ



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

	Израиль	Мад Црн		Возур. Каво	Колодецьскій мѣст.	Близнецы Сындовскіе
5		1	29			
6	Израиль	8 29		Возур. Каво	Илья Ари-Исаакъ	Исаакъ
	Израиль			Возур. Каво	Лейбъ Сабошевъ Бродскій, мѣст. на Баса Чай-Вилена	Мордехай

1914 года июня 1 дня; крестина сына трамплин майстеру мамм святителемъ воевода и оказало родившихся два №; т.е. мѣстско пола №; что крестина оказало впродолженіи, и что воемъ крестинъ никакихъ мѣстравностей.

И. Д. Рабскинъ

Имени Духовнаго Правленія

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

120

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

	Израиль	11 29		Возур. Каво	Исаакъ	Исаакъ
5		1	29			
6	Израиль	8 29		Возур. Каво	Исаакъ	Исаакъ
	Израиль			Возур. Каво	Исаакъ	Исаакъ

Израиль

Израиль

Израиль

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

1914 года августа 13 дня; крестилъ сироту  
 ильи ильича; похъ и похъ маминъ сын  
 дряхлѣнствована и не оказалося  
 родившійся никакимъ; тѣмъ же  
 не оказалося еврей, и тѣмъ вѣнч  
 тѣмъ никакимъ несправдливостей

И. Д. Раббинъ *[Signature]*

Имена еврейскіе  
 Еврейскіе *[Signature]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

*[Signature]*

1910, 17 *[Signature]*

*[Signature]*

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

7		1 8	26 3	Крещенскій мѣсяцъ Израильскій	Сынъ Завиды	
				сестрѣ бѣн- кина, жена Алена Маш- ковна		
8		17 24	18 26	Новогеоргиевскій мѣсяцъ Шефль Вил- горовъ Эк- спертъ, жена Марьяна Ян- келевна	Сынъ Исаакъ	
		24 31	20 27	Новогеоргиевскій мѣсяцъ Илья Нах- миль Маш- ковъ Маш- ковичъ, же- на Вайра Сабтевна	Сынъ Тосифъ	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

122

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

7		1 8	26 3	Крещенскій мѣсяцъ Израильскій	Сынъ Завиды	
				сестрѣ бѣн- кина, жена Алена Маш- ковна		
8		17 24	18 26	Новогеоргиевскій мѣсяцъ Шефль Вил- горовъ Эк- спертъ, жена Марьяна Ян- келевна	Сынъ Исаакъ	
		24 31	20 27	Новогеоргиевскій мѣсяцъ Илья Нах- миль Маш- ковъ Маш- ковичъ, же- на Вайра Сабтевна	Сынъ Тосифъ	



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

3 Видана 19/11/33 2 481 358  
 Сентябрь 1 2  
 Чомакинъ  
 Ковенской Мира

губ., Волжско-муремскаго уезда, Шешель-Вулицы Термоновъ Казь, жена Федъ Гомельна

4 8 9  
 Антонецкій  
 Аронъ Аб-рамъ Моръ Амъковъ Козловскій, жена Рейеръ Анкельна

19/11 года...  
 и. д. *Александръ*  
 Гуровна

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			

3 1 2 19  
 17 0 11  
 17 0 11

губ., Волжско-муремскаго уезда, Шешель-Вулицы Термоновъ Казь, жена Федъ Гомельна

4 8 9  
 Антонецкій  
 Аронъ Аб-рамъ Моръ Амъковъ Козловскій, жена Рейеръ Анкельна

Сентябрь 1  
 и. д. *Александръ*  
 Гуровна

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

19/1 Нага народъ (зны) криво сід за трошкы акторъ и тецуръ нами свидѣтельствована и родившася не окаянось никакитъ; чіо криво окаянась върне, и чіо въ кей криво никакитъ не направности

И. Д. Рававичъ

Имени Верховнаго

А. Рававичъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

И. Д. Рававичъ

И. Д. Рававичъ

И. Д. Рававичъ



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
Женскаго	Мужскаго					

~~1914 года декабрь 31. Книга сего за прошлый декабрь и январь наша свиститъ и не введена и родившихся не окрестилъ никто. Крестилъ окрестилъ ввела, сего о ввела и никто не окрестилъ.~~

~~Лаввиль~~

~~Чернышевская~~

~~Гривиль~~

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
Женскаго	Мужскаго					

~~Blank table with grid lines and a large diagonal cross.~~





ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
10	С. П. С.	6 13	4 11	Тайшетскій мѣстечекъ	Сынъ Ицель-Трог-Исаи	
	В. П. Ч.			русско-польскій мѣстечекъ	Антонъ-Иванъ на Дѣлѣ Шабана	
11	Трудовой	23 30	21 28	Враго, Моисей (онъ же Мойше) Нута) Авраамовъ Крайсманъ, жена Фрума-Лива Аврумъ-Иммануилъ	Сынъ Салмъ Ицель	

Свердученъ Гитманъ;  
"Авраамовъ"  
Росс. Импер.

1917 года, декабрь 31 дня, Копия

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
10		6 13	4 11	Экстрасъ	Сынъ Ицель-Трог-Исаи	
11		23 30	21 28	Враго, Моисей (онъ же Мойше) Нута) Авраамовъ Крайсманъ, жена Фрума-Лива Аврумъ-Иммануилъ	Сынъ Салмъ Ицель	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

сидя прочитанъ декабрь мѣсяцъ  
 нами свѣдѣнъ мѣсяцъ ваварна  
 радничихъ ея оказалась два  
 мѣсяца по 12, и по 10  
 га оказалась вѣрнее, и по 0 в  
 ней нѣтъ никакихъ мѣсяцевъ  
 носителей. Вспомогательн. Арабамъ  
 отъ нихъ, а изъ другихъ пожеланій на 14 и 15.  
 страничекъ, какъ онъ обрѣно написаннымъ,  
 не имѣетъ

Исх. Павлова

Александръ Буховичъ

Г. Рабчинскій

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

Handwritten entries in the table on page 130, including names and dates, though they are mostly illegible due to cursive handwriting and fading.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

*16 июля 1918*  
*11 июля 1918*

1918 года, еврейской, кнisha  
сид за грехомъ 1918 года, кнisha  
свѣдѣтельствовано и радн  
и кнisha о кнisha и кнisha  
кнisha с. всемо кнisha кнisha  
кнisha и кнisha кнisha кнisha  
кнisha кнisha кнisha кнisha  
кнisha кнisha кнisha кнisha  
кнisha кнisha кнisha кнisha

*из Гавенна*

*Удѣлы буровнаго  
Травенна  
Новоприсланъ Гроденск Чугава*

Свидѣтели рече по свѣдѣ-  
тельству свѣдѣтеля  
свѣдѣтельствовано  
У кнisha  
130 (сто тридцать)  
Нач. с. 04 севного 25

звѣрено з друтии  
актових записей кнisha станицы

Заступник начальника -  
начальник кнisha рече  
Толовноро управленія  
кнisha у кнisha  
царской обнisha  
04.02.2008 р



*Р. Дагданулова*